



# Mitteilungsblatt Gemeinde St. Silvester

Ausgabe Nr. 3  
Dezember 2022



<b>Gemeindeverwaltung</b>	<b>Öffnungszeiten</b>	
Schulweg 4	Mo - Fr	09.00 – 11.00 Uhr
Postfach 36	Mo - Do	14.00 – 17.00 Uhr
1736 St. Silvester	Fr und vor Feiertagen	14.00 – 16.00 Uhr
Tel. 026 418 10 70		
<a href="http://www.st.silvester.ch">www.st.silvester.ch</a>		
<a href="mailto:gemeinde@stsilvester.ch">gemeinde@stsilvester.ch</a>		

# INHALTSVERZEICHNIS

	<u>Seite</u>
Inhaltsverzeichnis	1
Einladung zur Gemeindeversammlung vom 16. Dezember 2022	2
Traktandenliste	2 – 3
<b>Erläuterungen zur Traktandenliste</b>	
Traktandum 1: Protokollauszug der Gemeindeversammlung vom 29. April 2022	4 – 5
Traktandum 2: Präsentation des Voranschlags 2023 Zahlenmaterial Voranschlag 2023	5 – 7 8 – 25
Traktandum 3: Kreditbegehren Renovation sanitäre Einrichtungen Lehrerzimmer Schulhaus	26
Traktandum 4: Kreditbegehren Ersatz Gemeindefahrzeug inkl. Anhänger	26 – 27
Traktandum 5: Kreditbegehren Sanierung Friedhofmauer Nord	27
Traktandum 6: Mehrzweckverband Sensebezirk / Statuten	27 – 28
Traktandum 7: Finanzkommission / Ersatzwahl	29
Traktandum 8: Ehrung Jungbürger Jahrgang 2004	30
<b>Gemeindeinformationen</b>	
- Aus den Verhandlungen des Gemeinderates	30 – 31
- Gemeinderatssitzungen	32
- Abstimmungen & Wahlen / Stimmrechtsausweise	32 – 33
- Energiesparmassnahmen	33
- Trinkwasser / Gebührenerhöhung per 01. Januar 2023	33 – 34
- Abfallbeseitigung / Gebührenerhöhung per 01. Januar 2023	34
- Abfallkalender 2023	34
- Kehrichtsammelstelle / Grünabfälle	34 – 35
- Feuern im Freien. Verbrennung von natürlichen Abfällen durch Private	35 – 36
- Vortrittsregelung Quartierstrassen	36
- Schneeräumung auf Gemeindestrassen und Privatwegen	37
- Tageskarten SBB	37 – 38
- Zivilstandsdokumente	38
- Veranstaltungskalender 2023	39
- Veranstaltungen Dezember 2022 – April 2023	38 – 39
- Benutzungsplan Vereinsaal/Probelokal/Turnhalle 2022/2023	40
- Gemeindeverwaltung / Öffnungszeiten der Verwaltung über die Festtage	41
<b>Meldungen der Einwohnerkontrolle</b>	
- Zuzüge	41
- Wegzüge	42
- Geburtstage Dezember 2021 – April 2022	42 – 43
<b>Verschiedene Mitteilungen</b>	
- Mütter- und Väterberatung	43 – 44
- Information der KGV / Kant. Feuerinspektorat	44 – 45
- Krankenkassenprämienverbilligung 2023	45 – 46
- Kaminfeger	46
- TPF	47
- Freiburger Volkskalender	47
- CIPRET / Tabakprävention	48
- FGV / Staat Freiburg – Massnahmenportfolio für Nachhaltigkeit	49
- Elternrat GTS	49

# GEMEINDEVERSAMMLUNG VOM 16. DEZEMBER 2022

Die Stimmbürgerinnen und Stimmbürger von St. Silvester sind hiermit eingeladen, an der nächsten Gemeindeversammlung vom Freitag, 16. Dezember 2022 um 20.00 Uhr im Vereinssaal des Mehrzweckgebäudes teilzunehmen.

## Traktanden:

1. **Protokoll der Gemeindeversammlung vom 29. April 2022**
2. **Budget 2023**
  - 2.1 *Präsentation der Erfolgsrechnung 2023*
    - a. Orientierung
    - b. Bericht und Stellungnahme der Finanzkommission
    - c. Fragen der Bürgerinnen und Bürger
    - d. Schlussabstimmung Budget Erfolgsrechnung 2023
  - 2.2 *Präsentation des Investitionsvoranschlags 2023*
    - a. Orientierung
    - b. Bericht und Stellungnahme der Finanzkommission
    - c. Fragen der Bürgerinnen und Bürger
    - d. Schlussabstimmung Investitionsvoranschlag 2023
3. **Kreditbegehren Renovation Sanitäre Einrichtungen Lehrzimmer Schulhaus – Genehmigung**
  - a. Orientierung
  - b. Bericht und Stellungnahme der Finanzkommission
  - c. Fragen der Bürgerinnen und Bürger
  - d. Genehmigung
4. **Kreditbegehren Ersatz Gemeindefahrzeug inkl. Anhänger – Genehmigung**
  - a. Orientierung
  - b. Bericht und Stellungnahme der Finanzkommission
  - c. Fragen der Bürgerinnen und Bürger
  - d. Genehmigung
5. **Kreditbegehren Sanierung Friedhofmauer Nord – Genehmigung**
  - a. Orientierung
  - b. Bericht und Stellungnahme der Finanzkommission
  - c. Fragen der Bürgerinnen und Bürger
  - d. Genehmigung
6. **Mehrzweckverband Sensebezirk / Statuten – Genehmigung**
7. **Finanzkommission – Ersatzwahl**
8. **Ehrung Jungbürger Jahrgang 2004**
9. **Verschiedenes**

*An der Gemeindeversammlung sind gemäss Art. 9 GG alle Aktivbürger/-innen stimmberechtigt, welche ihren politischen Wohnsitz in der Gemeinde haben. Dazu gehören auch die in Gemeindeangelegenheiten stimmberechtigten Ausländerinnen und Ausländer.*

*rechtigten ausländischen Personen, welche über 5 Jahre im Kanton wohnhaft sind und über den Ausweis C verfügen.*



# ERLÄUTERUNGEN ZUR TRAKTANDENLISTE

## TRAKTANDUM 1 – GENEHMIGUNG

### PROTOKOLL DER GEMEINDEVERSAMMLUNG VOM 29. APRIL 2022

Protokoll der Gemeindeversammlung vom Freitag, 29. April 2022

20:00 bis 20:45 Uhr im Vereinssaal

Ammann Marc Habegger kann zur Gemeindeversammlung 25 stimmberechtigte Bürgerinnen und Bürger begrüßen.

#### Traktanden

- |     |            |   |
|-----|------------|---|
|     | 0.11.2.010 | Gemeindeversammlung (Handakten, Geschäftsakten in Dossiers)   |
| 373 |            | <b>Gemeindeversammlung vom 29. April 2022</b><br>Protokollgenehmigung GV vom 17.12.21                       |
|     | 9.30.1.010 | Jahresrechnung und -berichte  |
| 374 |            | <b>Jahresrechnung 2021</b><br>Laufende Rechnung 2021 - Genehmigung, Investitionsrechnung 2021 - Genehmigung |
|     | 0.21.0.010 | Finanzverwaltung, Gemeindekasse   |
| 375 |            | <b>Externe Revisionsstelle, Mandat 2022 - 2024</b><br>Wahl  |
|     | 0.11.2.010 | Gemeindeversammlung (Handakten, Geschäftsakten in Dossiers)   |
| 376 |            | <b>Gemeindeversammlung vom 29. April 2022</b><br>Verschiedenes  |

	0.11.2.010	Gemeindeversammlung (Handakten, Geschäftsakten in Dossiers)
373		<b>Gemeindeversammlung vom 29. April 2022</b> Protokollgenehmigung GV vom 17.12.21

Das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 17. Dezember 2021 ist zur Einsichtnahme bei der Gemeindeverwaltung aufgelegt und war auf der Gemeindehomepage aufgeschaltet. Es wird nicht verlesen. Das Protokoll wird mit 25 : 0 Stimmen mit bestem Dank an die Verfasserin genehmigt.

	9.30.1.010	Jahresrechnung und -berichte
374		<b>Jahresrechnung 2021</b> Laufende Rechnung 2021 - Genehmigung, Investitionsrechnung 2021 - Genehmigung

Die Laufende Rechnung 2021 schliesst mit einem Aufwand von CHF 3'327'731.07 und einem Ertrag von CHF 3'899'688.87 ab, was einen Ertragsüberschuss von CHF 571'957.80 ergibt. Der Überschuss basiert auf um rund CHF 112'000.00 geringeren Ausgaben bzw. CHF 464'000.00 Mehreinnahmen im Vergleich mit dem Budget. Die Laufende Rechnung 2021 wird 18 : 0 Stimmen genehmigt, wobei die Mitglieder des Gemeinderates nicht stimmberechtigt sind.

Die Investitionsrechnung 2021 wird von den anwesenden Stimmbürgern ebenfalls einstimmig genehmigt.

**375 Externe Revisionsstelle, Mandat 2022 - 2024  
Wahl**

Die Finanzkommission schlägt der Versammlung vor, das Mandat zur Prüfung der Jahresrechnungen 2022 – 2024 wiederum an die Firma CORE Revision AG zu vergeben.

Die Versammlung stimmt dem Vorschlag der Finanzkommission mit 25 : 0 Stimmen zu.

## TRAKTANDUM 2 – GENEHMIGUNG VORANSCHLAG 2023

### Umsetzung HRM2

Die Buchhaltung wurde nun erstmals nach dem neuen HRM2-Kontenplan geführt. Daraus haben sich Erkenntnisse ergeben, welche zu verschiedenen Nachbesserungen führten. Der Kontenplan, so wie er jetzt in Anwendung ist, sollte nun Bestand haben.

### 2.1 Erläuterungen zum Budget der Erfolgsrechnung 2023

Die Erfolgsrechnung 2023 sieht Ausgaben von CHF 3'652'840.00 und Einnahmen von CHF 3'656'330.00 vor. Daraus resultiert ein Ertragsüberschuss von CHF 3'490.00. Es ist anzumerken, dass dabei die auf 10 Jahre befristete Sondereinnahme aus der Auflösung der Aufwertungsreserve im Betrag von CHF 160'000.00 enthalten ist. Bei den Ausgaben ist ein enormer Kostenanstieg zu verzeichnen, der mehrheitlich aus Kostenbeteiligungen an den kantonalen Ausgaben und bei den Zweckverbänden herrührt.

Die Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung weisen Deckungsgrade von 100% auf; derjenige der Abfallsorgung 93%. Damit kommt man den in den letzten Jahren anvisierten Deckungsgraden von 100% etwas näher.

Anmerkungen zu den wichtigsten Ausgaben und Einnahmen:

#### 021 Finanz- und Steuerverwaltung

Kto. 0210.3132.01 Honorare externe Berater, Fachexperten: Das Honorar für das Mandat zur Umstellung auf HRM2 entfällt.

#### 022 Allgemeine Dienste (Verwaltung und Bauverwaltung)

Anpassung der Löhne des Personals an die Teuerung und Ersatz der PC's

#### 140 Allgemeines Rechtswesen

Kto. 1400.3612.10 Anteil Berufbeistandschaft: zukünftige Mehrkosten von CHF 6'000.00

#### 150 Feuerwehr

Kto. 1500.3143.01 Unterhalt Hydranten: neu unter Wasserversorgung

Kto. 1500.3300.60 planmässige Abschreibungskosten Mobilien, Fahrzeuge: entfallen für das Feuerwehr-Fahrzeug

Kto. 1500.3612.10 Anteil gemeinsame Feuerwehr: neu Feuerwehrverbund Sense – Mehrkosten von CHF 20'000.00

Kto. 1500.4200.01 Feuerwehrpflichtersatzabgabe: Aufhebung, daher keine Einnahmen mehr

#### 212 Primarschule und OS

Kto. 2120.3611.01 Beitrag an Kanton für Lehrerbeseoldung: markante Mehrkosten

Kto. 2120.3612.10 Anteil Schulkreis: Mehrkosten von CHF 44'000.00 infolge Schülertransporte und anderem  
Kto. 2195.3611.01 Anteil Schülertransporte Schulkreis: ist nun Teil der Gesamtkosten des Schulkreises GTS

#### 213 Orientierungsschule

Kto. 2130.3612.10 Betriebskosten OS Sense: deutlicher Kostenanstieg  
Kto. 2130.4612.01 Rückverteilung OS Sense: Einmalige Rückvergütung aus Eigenkapital und Rückstellungen

#### 2170 Schulhaus

Kto. 2170.3010.01 bis Kto. 2170.3055.01 Gehalts- und Gehaltsnebenkosten: Der Kostenverteiler wurde verfeinert, so dass nun ebenfalls eine Aufteilung zwischen Mehrzweckgebäude und Schulhaus erfolgt.

Kto. 2170.3144.01 Baulicher Unterhalt: Ersatz Geräte Küche Lehrerzimmer (CHF 5'000.00), Ersatz Boden Spielgruppenraum (CHF 6'000.00), Behandlung und Farbanstrich Wände UG (CHF 5'000.00), Nachrüstung Heizung und Radiatoren (je CHF 5'000.00 für Schulhaus und MZG).

#### 2171 Mehrzweckgebäude / Turnhalle

Kto. 2171.3144.01 Baulicher Unterhalt: Instandstellung Feuchtigkeitsbarriere bei der West-Fassade (CHF 7'000.00), Ersatz Duschköpfe (CHF 3'000.00) und Anteil an Nachrüstung Heizung und Radiatoren

#### 3410 Sport

Neue Abschreibungskosten nach Neuanschaffung Rasenmäher und Asphaltieren Vorplatz

#### 4120 Pflegeheime

Erhebliche Mehrkosten bei den Pflegeheimen, insbesondere beim Pflegeheim Aergera

#### 4210 Ambulante Krankenpflege

Auch hier steigen die Kostenanteile an. Zudem sind aktuell viele Betreuungsfälle (Pflege durch Angehörige) zu entschädigen.

#### 5451 Familienergänzende Tageseltern-Einrichtungen

Kto. 5451.3635.01 bzw. Kto. 5451.3637.01 Anpassung des Kontos für Subventionszahlungen an Betreuungskosten. Zudem ist die Anzahl der Gesuche steigend, was erhebliche Mehrkosten verursacht.

#### 57xx Fürsorge

Kto. 5720.3612.10 Anteil am regionalen Sozialdienst: Sozialhilfe aktuell (noch) rückläufige Tendenz

Kto. 5790.3612.10 Anteil Betriebskosten regionaler Sozialdienst: Höhere Kosten Sozialdienst Sense-Oberland

#### 620 Gemeindestrassen

Kto. 6150.3141.01 Unterhalt Gemeindestrassen: Minderkosten in Folge Sistierung eines Vorhabens

#### 710 Wasserversorgung

Kto. 7101.3111.01 Anschaffungen Maschinen, Geräte, Fahrzeuge: Ev. Anschaffung elektronisches Ablesesystem

Kto. 7101.3143.03 Unterhalt Hydranten: neu in der Wasserversorgung geführt

Kto. 7101.4240.01 Wasserverkäufe: Mehreinnahmen infolge der Erhöhung des Wasserpreises auf CHF 0.90/m<sup>3</sup>

Kto. 7101.4240.06 Anschlussgebühren: Anschlussgebühren können nicht mehr in der Erfolgsrechnung geführt werden

#### 720 Abwasserbeseitigung

Kto. 7201.3143.01 Baulicher Unterhalt Anlagen: Ersatz ARA-Pumpe

Kto. 7201.3143.02 Unterhalt Kanalnetz: unter anderem die Planung einer neuen Leitungsführung Hauptstrasse – Zur Schür – Lindenweg – Eichenweg – Jurastrasse

#### 730 Abfallbewirtschaftung

Kto. 7301.4240.01 Einnahmen Kehrichtgebühren: Mehreinnahmen infolge der Erhöhung der Kehrichtgebühren

910 Steuern

9100 Allgemeine (Ordentliche) Steuern

Die Kantonale Steuerverwaltung prognostiziert stagnierende Einnahmen im Bereich der ordentlichen Steuern.

9101 Sondersteuern

Aufgrund der Vorjahreswerte wurden die Einnahmen aus Liegenschaftssteuern (+CHF 7'000.00), die Grundstückgewinnsteuern (+CHF 5'000.00) wie auch die Handänderungssteuern (+CHF 10'000.-) höher eingeschätzt.

990 Nicht aufgeteilte Posten

Kto. 9900.4895.01 Entnahmen aus Aufwertungsreserven: Mit der Neubewertung des Anlagevermögens entsteht im Eigenkapital der Gemeinde die sogenannte Aufwertungsreserve. Diese ist inner 10 Jahren abzubauen. Daraus ergibt sich eine "buchhalterische" Einnahme von CHF 160'000.00.

## 2.2 Präsentation des Investitionsvoranschlags 2023

Nebst den bereits genehmigten Investitionsprojekten, beabsichtigt der Gemeinderat folgende Projekte neu in den Voranschlag aufzunehmen:

Investitionsbeiträge OS Sense (Kompetenz Gemeinderat)	CHF	23'000.00
Renovation sanitäre Einrichtungen Lehrerzimmer Schulhaus (Kompetenz Gemeindeversammlung)	CHF	30'000.00
Ersatz Gemeindefahrzeug inkl. Anhänger (Kompetenz Gemeindeversammlung)	CHF	60'000.00
Sanierung Friedhofmauer Nord (Kompetenz Gemeindeversammlung)	CHF	40'000.00





Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>463'000.00</b>	<b>33'300.00</b>	<b>455'200.00</b>	<b>33'800.00</b>		
<b>01</b>	<b>Legislative und Exekutive</b>	<b>101'900.00</b>		<b>101'900.00</b>			
<b>011</b>	<b>Legislative</b>	<b>16'000.00</b>		<b>13'500.00</b>			
<b>0110</b>	<b>Legislative</b>	<b>16'000.00</b>		<b>13'500.00</b>			
0110.3000.01	Entschädigung an Stimmzähler	3'500.00		2'000.00			
0110.3000.02	Entschädigung an Finanzkommission	1'500.00		1'500.00			
0110.3100.01	Abstimmungs- und Wahlmaterial	1'500.00		1'500.00			
0110.3130.01	Porti, Abstimmungen und Wahlen	3'000.00		2'500.00			
0110.3132.01	Honorar externe Revisionsstelle	5'000.00		5'000.00			
0110.3199.01	Übriger Betriebsaufwand	1'500.00		1'000.00			
<b>012</b>	<b>Exekutive</b>	<b>85'900.00</b>		<b>88'400.00</b>			
<b>0120</b>	<b>Exekutive</b>	<b>85'900.00</b>		<b>88'400.00</b>			
0120.3000.01	Entschädigung Gemeinderat	65'000.00		65'000.00			
0120.3050.01	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV inkl. Verwaltungskosten	7'000.00		7'000.00			
0120.3054.01	AG-Beiträge Familienzulagenkasse	1'400.00		1'400.00			
0120.3099.01	Übriger Personalaufwand	4'000.00		4'000.00			
0120.3132.01	Rechtsberatung (Fürsprecher, Anwalt)	5'000.00		5'000.00			
0120.3170.01	Reisekosten und Spesen	2'500.00		4'000.00			
0120.3170.02	Jungbürgerfeier	1'000.00		2'000.00			
<b>02</b>	<b>Allgemeine Dienste</b>	<b>361'100.00</b>	<b>33'300.00</b>	<b>353'300.00</b>	<b>33'800.00</b>		
<b>021</b>	<b>Finanz- und Steuerverwaltung</b>	<b>4'500.00</b>	<b>6'500.00</b>	<b>6'500.00</b>	<b>7'000.00</b>		
<b>0210</b>	<b>Finanz- und Steuerverwaltung</b>	<b>4'500.00</b>	<b>6'500.00</b>	<b>6'500.00</b>	<b>7'000.00</b>		
0210.3130.02	Post- und Bankspesen	2'000.00		2'000.00			
0210.3130.03	Inkasso- und Betreuungskosten	2'000.00		2'500.00			
0210.3132.01	Honorare externe Berater, Fachexperten	500.00		2'000.00			
0210.4260.01	Rückerstattung Betreibungskosten		1'500.00		2'000.00		
0210.4260.02	Inkasso Pfarrei / Kirchensteuer		5'000.00		5'000.00		
<b>022</b>	<b>Allgemeine Dienste, übrige</b>	<b>356'600.00</b>	<b>26'800.00</b>	<b>346'800.00</b>	<b>26'800.00</b>		
<b>0220</b>	<b>Allgemeine Dienste, übrige</b>	<b>346'100.00</b>	<b>8'800.00</b>	<b>334'300.00</b>	<b>8'800.00</b>		
0220.3010.01	Löhne Verwaltung	216'800.00		208'500.00			
0220.3050.01	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV inkl. Verwaltungskosten	15'000.00		14'400.00			
0220.3052.01	AG-Beiträge Pensionskasse	31'000.00		29'600.00			
0220.3053.01	AG-Beiträge Unfallversicherungen	4'500.00		4'200.00			
0220.3054.01	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	6'000.00		5'600.00			
0220.3055.01	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherungen	2'000.00		1'700.00			
0220.3090.01	Ausbildungs- und Kurskosten	1'000.00		1'000.00			
0220.3099.01	Übriger Personalaufwand	1'500.00		1'500.00			
0220.3100.01	Büromaterial	2'000.00		2'000.00			
0220.3102.01	Drucksachen, Publikationen	500.00		500.00			
0220.3103.01	Zeitschriften	700.00		700.00			
0220.3110.01	Anschaffung Büromöbel und -geräte	1'500.00		1'000.00			
0220.3113.01	Anschaffungen Hardware	4'000.00		3'000.00			
0220.3130.01	Telefon/Fax	6'000.00		3'500.00			
0220.3130.02	Postgebühren, Porti	6'500.00		6'500.00			
0220.3130.04	Kanzleigebühren	500.00		1'000.00			
0220.3130.05	Verbandsbeiträge	3'000.00		2'000.00			



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
0220.3130.06	Digi-FR	1'000.00					
0220.3133.01	Unterhalt Informatik / RZGD	30'000.00		33'000.00			
0220.3133.02	Homepage der Gemeinde	1'000.00		3'500.00			
0220.3134.01	Sachversicherungsprämien	3'000.00		3'000.00			
0220.3137.01	Urheberrechtsgebühren, Radio-TV-Gebühren, Serafe	600.00		600.00			
0220.3150.01	Unterhalt Büromöbel und -geräte	500.00		500.00			
0220.3161.01	Leasing Kopiergerät	4'500.00		4'500.00			
0220.3170.01	Reisekosten und Spesen	500.00		500.00			
0220.3170.02	Empfänge / Delegationen	2'500.00		2'000.00			
0220.4210.01	Gebühren für Amtshandlungen		500.00		500.00		
0220.4260.01	Pfarranteil Verwaltung		8'000.00		8'000.00		
0220.4260.02	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter		300.00		300.00		
<b>0221</b>	<b>Bauverwaltung</b>	<b>10'500.00</b>	<b>18'000.00</b>	<b>12'500.00</b>	<b>18'000.00</b>		
0221.3000.01	Entschädigung Baukommission	4'500.00		4'500.00			
0221.3132.01	Honorar externer Bauverwalter	2'000.00		2'000.00			
0221.3132.04	Kosten Gutachten, Bewilligungen, Kontrollen	4'000.00		6'000.00			
0221.4210.01	Gebühren erteilte Baubewilligungen		18'000.00		18'000.00		
<b>1</b>	<b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG</b>	<b>87'790.00</b>	<b>5'500.00</b>	<b>90'900.00</b>	<b>44'800.00</b>		
<b>14</b>	<b>Allgemeines Rechtswesen</b>	<b>39'500.00</b>	<b>5'500.00</b>	<b>32'800.00</b>	<b>4'000.00</b>		
<b>140</b>	<b>Allgemeines Rechtswesen</b>	<b>39'500.00</b>	<b>5'500.00</b>	<b>32'800.00</b>	<b>4'000.00</b>		
<b>1400</b>	<b>Allgemeines Rechtswesen (allgemein)</b>	<b>39'500.00</b>	<b>5'500.00</b>	<b>32'800.00</b>	<b>4'000.00</b>		
1400.3130.01	Grundbuchamt, Vermessung	500.00		300.00			
1400.3130.02	Identitätskarten	2'000.00		1'500.00			
1400.3130.03	Gebührenaufwand Einwohnerkontrolle	1'000.00		1'000.00			
1400.3612.10	Kostenanteil Berufsbeistandschaft	36'000.00		30'000.00			
1400.4210.01	Gebühren Einwohnerkontrolle		2'000.00		1'500.00		
1400.4210.02	Gebühren für Einbürgerungen		500.00		500.00		
1400.4210.03	Gebühren Identitätskarten		3'000.00		2'000.00		
<b>15</b>	<b>Feuerwehr</b>	<b>41'310.00</b>		<b>45'800.00</b>	<b>37'600.00</b>		
<b>150</b>	<b>Feuerwehr</b>	<b>41'310.00</b>		<b>45'800.00</b>	<b>37'600.00</b>		
<b>1500</b>	<b>Feuerwehr (allgemein)</b>	<b>41'310.00</b>		<b>45'800.00</b>	<b>37'600.00</b>		
1500.3130.02	Oelwehrstützpunkt	500.00		500.00			
1500.3130.03	Dienstleistungen Dritter	500.00		1'000.00			
1500.3134.01	Sachversicherungen	800.00		800.00			
1500.3143.01	Unterhalt Hydranten			13'000.00			
1500.3144.01	Baulicher Unterhalt	1'000.00		1'000.00			
1500.3300.40	Planmässige Abschreibungen Tiefbauten	910.00		1'100.00			
1500.3300.60	Planmässige Abschreibungen Mobilien, Fahrzeuge VV			11'400.00			
1500.3612.10	Anteil gemeinsame Feuerwehr	37'600.00		17'000.00			
1500.4200.01	Feuerwehrpflichtersatzabgabe				33'000.00		
1500.4660.10	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge Kanton				4'600.00		
<b>16</b>	<b>Verteidigung</b>	<b>6'980.00</b>		<b>12'300.00</b>	<b>3'200.00</b>		
<b>161</b>	<b>Militärische Verteidigung</b>	<b>4'480.00</b>		<b>9'800.00</b>	<b>3'200.00</b>		
<b>1610</b>	<b>Militärische Verteidigung</b>	<b>4'480.00</b>		<b>9'800.00</b>	<b>3'200.00</b>		
1610.3300.40	Planmässige Abschreibungen Hochbauten	4'480.00		9'800.00			



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
1610.4660.00	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge Bund				1'700.00		
1610.4660.10	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge Kanton				1'100.00		
1610.4660.70	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge private Haushalte				400.00		
<b>162</b>	<b>Zivile Verteidigung</b>	<b>2'500.00</b>		<b>2'500.00</b>			
<b>1620</b>	<b>Zivilschutz (allgemein)</b>	<b>2'500.00</b>		<b>2'500.00</b>			
1620.3144.01	Unterhalt und Renovation der Anlagen	500.00		500.00			
1620.3631.01	Anteil Betriebskosten Zivilschutz	2'000.00		2'000.00			
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>	<b>1'200'410.00</b>	<b>29'460.00</b>	<b>1'126'150.00</b>	<b>12'350.00</b>		
<b>21</b>	<b>Obligatorische Schule</b>	<b>1'055'810.00</b>	<b>29'460.00</b>	<b>983'250.00</b>	<b>12'350.00</b>		
<b>211</b>	<b>Primarschule I</b>	<b>77'000.00</b>		<b>73'000.00</b>			
<b>2110</b>	<b>Kindergarten</b>	<b>77'000.00</b>		<b>73'000.00</b>			
2110.3611.01	Beitrag an Kanton für Lehrerbesoldung	77'000.00		73'000.00			
<b>212</b>	<b>Primarschule II</b>	<b>484'600.00</b>	<b>2'000.00</b>	<b>420'000.00</b>	<b>2'000.00</b>		
<b>2120</b>	<b>Primarschule</b>	<b>465'500.00</b>	<b>2'000.00</b>	<b>398'500.00</b>	<b>2'000.00</b>		
2120.3104.01	Bücher, Zeitschriften Schulbibliothek	1'000.00		1'500.00			
2120.3130.01	Dienstleistungen Dritter	500.00		1'000.00			
2120.3151.01	Unterhalt Geräte + Maschinen	1'000.00		1'000.00			
2120.3611.01	Beitrag an Kanton für Lehrerbesoldung	319'000.00		295'000.00			
2120.3612.10	Anteil Schulkreis	144'000.00		100'000.00			
2120.4632.10	Schulgeld von anderen Gemeinden		2'000.00		2'000.00		
<b>2121</b>	<b>Sozialpädagogischer Dienst Primarschule</b>	<b>19'100.00</b>		<b>21'500.00</b>			
2121.3111.01	Anschaffungen	500.00		500.00			
2121.3612.10	Schulpsychologischer Dienst	5'900.00		5'700.00			
2121.3612.11	Sprachheilunterricht / Logopädie	10'300.00		12'300.00			
2121.3612.12	Psychomotorischer Dienst	2'400.00		3'000.00			
<b>213</b>	<b>Orientierungsschule</b>	<b>270'350.00</b>	<b>17'000.00</b>	<b>250'500.00</b>			
<b>2130</b>	<b>Orientierungsschule</b>	<b>270'350.00</b>	<b>17'000.00</b>	<b>250'500.00</b>			
2130.3612.10	Betriebskosten OS-Sense	250'500.00		230'000.00			
2130.3660.20	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge	19'850.00		20'500.00			
2130.4612.01	Rückverteilung OS-Sense		17'000.00				
<b>214</b>	<b>Musikschulen</b>	<b>12'000.00</b>		<b>12'000.00</b>			
<b>2140</b>	<b>Musikschulen, Konservatorium</b>	<b>12'000.00</b>		<b>12'000.00</b>			
2140.3611.01	Gemeindeanteil für Schüler am Konservatorium Freiburg	11'000.00		11'000.00			
2140.3612.10	Beitrag Musikschule an Gemeinde Giffers	1'000.00		1'000.00			
<b>217</b>	<b>Schulliegenschaften</b>	<b>210'860.00</b>	<b>10'460.00</b>	<b>218'750.00</b>	<b>10'350.00</b>		
<b>2170</b>	<b>Schulliegenschaften</b>	<b>100'090.00</b>	<b>3'110.00</b>	<b>46'100.00</b>	<b>3'150.00</b>		
2170.3010.01	Besoldung Abwart und Aushilfen	38'500.00					
2170.3050.01	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV inkl. Verwaltungskosten	2'500.00					
2170.3052.01	AG-Beiträge Pensionskasse	3'750.00					



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
2170.3053.01	AG-Beiträge Unfallversicherung	1'050.00					
2170.3054.01	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	1'000.00					
2170.3055.01	AG-Beiträge KrankentaggeldversicherungenA G-Beiträge Krankentaggeldvers	300.00					
2170.3101.01	Reinigungs- und Verbrauchsmaterial	4'500.00		5'000.00			
2170.3111.01	Anschaffung Mobilien, Geräte	1'000.00		1'000.00			
2170.3120.02	Wasser und Abwasser	800.00		800.00			
2170.3120.03	Heizkosten	9'000.00		8'000.00			
2170.3134.01	Gebäude- und Sachversicherungen	2'800.00		2'800.00			
2170.3144.01	Baulicher Unterhalt	23'000.00		17'000.00			
2170.3151.01	Unterhalt Mobilien, Geräte	1'000.00		500.00			
2170.3199.01	Übriger Betriebsaufwand	500.00		500.00			
2170.3300.40	Planmässige Abschreibungen Hochbauten VV	10'390.00		10'500.00			
2170.4660.20	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge Gemeinden und Zweckverbänden		750.00				750.00
2170.4660.70	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge private Haushalte		2'360.00				2'400.00
<b>2171</b>	<b>Mehrzweckgebäude / Turnhalle</b>	<b>110'770.00</b>	<b>7'350.00</b>	<b>172'650.00</b>	<b>7'200.00</b>		
2171.3010.01	Besoldung Abwart und Aushilfen	38'500.00		82'500.00			
2171.3050.01	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV inkl. Verwaltungskosten	2'500.00		5'700.00			
2171.3052.01	AG-Beiträge Pensionskasse	3'750.00		9'900.00			
2171.3053.01	AG-Beiträge Unfallversicherungen	1'050.00		2'400.00			
2171.3054.01	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	1'000.00		2'200.00			
2171.3055.01	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherungen	300.00		650.00			
2171.3101.01	Reinigungs- und Verbrauchsmaterial	6'000.00		5'500.00			
2171.3111.01	Anschaffung Mobilien, Geräte	2'000.00		10'000.00			
2171.3120.01	Strom	1'500.00		1'000.00			
2171.3120.02	Wasser und Abwasser	1'600.00		1'600.00			
2171.3120.03	Heizkosten	9'000.00		8'000.00			
2171.3130.02	Mobiltelefone	100.00		1'500.00			
2171.3130.03	Dienstleistungen Dritter	1'000.00		500.00			
2171.3134.01	Gebäude- und Sachversicherungen	4'500.00		4'500.00			
2171.3144.01	Baulicher Unterhalt	20'000.00		8'000.00			
2171.3151.01	Unterhalt Mobilien, Geräte	2'500.00		3'500.00			
2171.3170.01	Spesenvergütung	200.00		200.00			
2171.3300.40	Planmässige Abschreibungen Hochbauten VV	15'270.00		18'000.00			
2171.3300.60	Planmässige Abschreibungen Mobilien VV			7'000.00			
2171.4472.01	Benützungsgebühren		5'000.00				5'000.00
2171.4660.10	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge Kanton		300.00				300.00
2171.4660.20	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge Gemeinden und Zweckverbände		750.00				
2171.4660.70	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge private Haushalte		1'300.00				1'900.00
<b>219</b>	<b>Obligatorische Schule, n.a.g.</b>	<b>1'000.00</b>		<b>9'000.00</b>			
<b>2193</b>	<b>Schulveranstaltungen</b>	<b>1'000.00</b>		<b>1'000.00</b>			
2193.3171.01	Projektstage, kulturelle Anlässe	500.00		500.00			
2193.3171.02	Ausflüge ,Schülerreisen	500.00		500.00			
<b>2195</b>	<b>Schülertransporte</b>			<b>8'000.00</b>			



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
2195.3611.01	Anteil Schülertransporte Schulkreis			8'000.00			
<b>22</b>	<b>Sonderschulen</b>	<b>136'100.00</b>		<b>132'400.00</b>			
<b>220</b>	<b>Sonderschulen</b>	<b>136'100.00</b>		<b>132'400.00</b>			
<b>2200</b>	<b>Sonderschulen</b>	<b>136'100.00</b>		<b>132'400.00</b>			
2200.3611.01	Lastenaufteilung durch private Anbieter ausgeführte päd-therp. Massnahmen	6'600.00		6'400.00			
2200.3631.01	Hilfe an Sonderheime für Behinderte und Schwererziehbare	129'500.00		126'000.00			
<b>23</b>	<b>Berufliche Grundbildung</b>	<b>8'500.00</b>		<b>10'500.00</b>			
<b>230</b>	<b>Berufliche Grundbildung</b>	<b>8'500.00</b>		<b>10'500.00</b>			
<b>2300</b>	<b>Berufliche Grundbildung</b>	<b>8'500.00</b>		<b>10'500.00</b>			
2300.3611.10	Beitrag an Berufsschulen	8'000.00		10'000.00			
2300.3637.01	Stipendien an Lehrlinge und Studenten	500.00		500.00			
<b>3</b>	<b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT</b>	<b>53'840.00</b>	<b>100.00</b>	<b>47'100.00</b>	<b>100.00</b>		
<b>31</b>	<b>Kulturerbe</b>	<b>2'000.00</b>		<b>2'000.00</b>			
<b>311</b>	<b>Museen und bildende Kunst</b>	<b>2'000.00</b>		<b>2'000.00</b>			
<b>3110</b>	<b>Kunstmuseen</b>	<b>2'000.00</b>		<b>2'000.00</b>			
3110.3632.10	Beitrag an Heimatmuseum	2'000.00		2'000.00			
<b>32</b>	<b>Kultur, übrige</b>	<b>10'900.00</b>	<b>100.00</b>	<b>9'200.00</b>	<b>100.00</b>		
<b>322</b>	<b>Musik und Theater</b>	<b>1'000.00</b>		<b>1'000.00</b>			
<b>3220</b>	<b>Instrumentalmusik</b>	<b>1'000.00</b>		<b>1'000.00</b>			
3220.3636.01	Beiträge an Musikvereine und -gesellschaften	1'000.00		1'000.00			
<b>329</b>	<b>Kultur, n.a.g.</b>	<b>9'900.00</b>	<b>100.00</b>	<b>8'200.00</b>	<b>100.00</b>		
<b>3290</b>	<b>Kultur, n.a.g.</b>	<b>9'900.00</b>	<b>100.00</b>	<b>8'200.00</b>	<b>100.00</b>		
3290.3111.01	Anschaffungen	1'000.00		1'000.00			
3290.3130.01	Kulturelle Veranstaltungen	1'500.00		1'500.00			
3290.3130.03	Empfänge und Anlässe	1'000.00		1'000.00			
3290.3130.04	Dorfbeflaggung	1'400.00		1'200.00			
3290.3144.01	Unterhalt Probelokal	2'500.00		1'000.00			
3290.3636.01	Beiträge an kulturelle Vereine	2'500.00		2'500.00			
3290.4250.01	Verkauf Wappen, Broschüren usw.		100.00		100.00		
<b>34</b>	<b>Sport und Freizeit</b>	<b>40'940.00</b>		<b>35'900.00</b>			
<b>341</b>	<b>Sport</b>	<b>30'440.00</b>		<b>25'400.00</b>			
<b>3410</b>	<b>Sport</b>	<b>30'440.00</b>		<b>25'400.00</b>			
3410.3101.02	Treibstoff	500.00		500.00			
3410.3111.01	Anschaffungen	1'000.00		1'000.00			
3410.3120.02	Wasser und Abwasser	1'000.00		1'000.00			
3410.3134.01	Gebäude- und Sachversicherungen	400.00		400.00			
3410.3144.01	Baulicher Unterhalt	18'000.00		18'000.00			
3410.3151.01	Unterhalt Maschinen und Geräte	2'500.00		1'500.00			
3410.3170.01	Sportlerehrungen	500.00		500.00			
3410.3300.30	Planmässige Abschreibungen Tiefbauten	3'440.00					



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
3410.3300.60	Planmässige Abschreibungen Mobilien, Fahrzeuge VV	2'600.00		1'000.00			
3410.3636.01	Beiträge an Sportvereine	500.00		1'500.00			
<b>342</b>	<b>Freizeit</b>	<b>10'500.00</b>		<b>10'500.00</b>			
<b>3420</b>	<b>Freizeit</b>	<b>10'500.00</b>		<b>10'500.00</b>			
3420.3130.01	Beitrag Ferienpass	500.00		500.00			
3420.3140.01	Kinderspielplatz	3'500.00		4'000.00			
3420.3141.01	Wanderwege	3'000.00		3'000.00			
3420.3144.01	Unterhalt Waldarbeiterhaus	2'500.00		2'000.00			
3420.3151.01	Unterhalt Ruhebänke	1'000.00		1'000.00			
<b>4</b>	<b>GESUNDHEIT</b>	<b>514'120.00</b>	<b>8'500.00</b>	<b>444'100.00</b>	<b>7'500.00</b>		
<b>41</b>	<b>Spitäler, Kranken- und Pflegeheime</b>	<b>338'820.00</b>	<b>8'000.00</b>	<b>290'500.00</b>	<b>7'000.00</b>		
<b>411</b>	<b>Spitäler</b>	<b>3'500.00</b>		<b>3'500.00</b>			
<b>4110</b>	<b>Spitäler</b>	<b>3'500.00</b>		<b>3'500.00</b>			
4110.3611.01	Beitrag Kanton Pflegerestkosten	3'500.00		3'500.00			
<b>412</b>	<b>Kranken-, Alters- und Pflegeheime</b>	<b>335'320.00</b>	<b>8'000.00</b>	<b>287'000.00</b>	<b>7'000.00</b>		
<b>4120</b>	<b>Kranken-, Alters- und Pflegeheime</b>	<b>335'320.00</b>	<b>8'000.00</b>	<b>287'000.00</b>	<b>7'000.00</b>		
4120.3612.10	Pflegeheime des Sensebezirks	13'200.00		9'000.00			
4120.3612.11	Alters- / Pflegeheim Giffers	129'000.00		97'000.00			
4120.3612.12	Finanzkosten anderer Heime	10'000.00		10'000.00			
4120.3631.01	Sonderbetreuung in Betagtenheimen	175'200.00		163'000.00			
4120.3660.20	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge	7'920.00		8'000.00			
4120.4260.01	Rückerstattungen		8'000.00		7'000.00		
<b>42</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>164'300.00</b>		<b>143'000.00</b>			
<b>421</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>152'300.00</b>		<b>131'000.00</b>			
<b>4210</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>152'300.00</b>		<b>131'000.00</b>			
4210.3612.11	Anteil an Kosten Spitex	92'300.00		86'000.00			
4210.3612.12	Anteil an den Pauschalbeiträgen (pflegende Angehörige)	60'000.00		45'000.00			
<b>422</b>	<b>Rettungsdienste</b>	<b>12'000.00</b>		<b>12'000.00</b>			
<b>4220</b>	<b>Rettungsdienste</b>	<b>12'000.00</b>		<b>12'000.00</b>			
4220.3612.10	Ambulanz- und Rettungsdienst Sense	12'000.00		12'000.00			
<b>43</b>	<b>Gesundheitsprävention</b>	<b>4'000.00</b>	<b>500.00</b>	<b>4'000.00</b>	<b>500.00</b>		
<b>433</b>	<b>Schulgesundheitsdienst</b>	<b>4'000.00</b>	<b>500.00</b>	<b>4'000.00</b>	<b>500.00</b>		
<b>4330</b>	<b>Schulgesundheitsdienst</b>	<b>4'000.00</b>	<b>500.00</b>	<b>4'000.00</b>	<b>500.00</b>		
4330.3136.01	Schularzt	2'000.00		2'000.00			
4330.3611.01	Kantonale Schulzahnpflege	1'000.00		1'000.00			
4330.3636.01	Subventionen Schulzahnpflege	1'000.00		1'000.00			
4330.4260.01	Beiträge der Eltern		500.00		500.00		
<b>49</b>	<b>Gesundheitswesen, n.a.g.</b>	<b>7'000.00</b>		<b>6'600.00</b>			
<b>490</b>	<b>Gesundheitswesen, n.a.g.</b>	<b>7'000.00</b>		<b>6'600.00</b>			



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
<b>4900</b>	<b>Gesundheitswesen, n.a.g.</b>	<b>7'000.00</b>		<b>6'600.00</b>			
4900.3612.10	Anteil Betriebskosten Gesundheitsnetz Sense	7'000.00		6'600.00			
<b>5</b>	<b>SOZIALE SICHERHEIT</b>	<b>478'800.00</b>	<b>2'000.00</b>	<b>465'800.00</b>	<b>2'000.00</b>		
<b>52</b>	<b>Invalidität</b>	<b>274'000.00</b>		<b>264'000.00</b>			
<b>523</b>	<b>Invalidenheime</b>	<b>274'000.00</b>		<b>264'000.00</b>			
<b>5230</b>	<b>Invalidenheime</b>	<b>274'000.00</b>		<b>264'000.00</b>			
5230.3631.01	Sonderinstitutionen für behinderte Personen	274'000.00		264'000.00			
<b>53</b>	<b>Alter und Hinterlassene</b>		<b>1'000.00</b>		<b>1'000.00</b>		
<b>531</b>	<b>Alters- und Hinterlassenenversicherung AHV</b>		<b>1'000.00</b>		<b>1'000.00</b>		
<b>5310</b>	<b>Alters- und Hinterlassenenversicherung AHV</b>		<b>1'000.00</b>		<b>1'000.00</b>		
5310.4611.01	Kantonsbeitrag für AHV-Gemeindeagentur		1'000.00		1'000.00		
<b>54</b>	<b>Familie und Jugend</b>	<b>48'700.00</b>		<b>44'400.00</b>			
<b>541</b>	<b>Familienzulagen</b>	<b>6'700.00</b>		<b>7'200.00</b>			
<b>5410</b>	<b>Familienzulagen</b>	<b>6'700.00</b>		<b>7'200.00</b>			
5410.3631.01	Familienzulagen nichterwerbstätige	6'700.00		7'200.00			
<b>543</b>	<b>Alimentenbevorschussung und -inkasso</b>	<b>7'500.00</b>		<b>8'200.00</b>			
<b>5430</b>	<b>Alimentenbevorschussung und -inkasso</b>	<b>7'500.00</b>		<b>8'200.00</b>			
5430.3631.01	Anteil an nicht rückerstatteten Alimenten	7'500.00		8'200.00			
<b>544</b>	<b>Jugendschutz</b>	<b>5'000.00</b>		<b>5'000.00</b>			
<b>5440</b>	<b>Jugendschutz (allgemein)</b>	<b>5'000.00</b>		<b>5'000.00</b>			
5440.3612.10	Beitrag Jugendarbeit Senseoberland	5'000.00		5'000.00			
<b>545</b>	<b>Leistungen an Familien</b>	<b>29'500.00</b>		<b>24'000.00</b>			
<b>5451</b>	<b>Familienergänzende Tagesbetreuungseinrichtungen</b>	<b>29'500.00</b>		<b>24'000.00</b>			
5451.3635.01	Beitrag Tageseltern-Einrichtungen	500.00		12'000.00			
5451.3635.02	Beitrag Kindertagesstätte	8'000.00		11'000.00			
5451.3636.01	Beitrag an Spielgruppe	1'000.00		1'000.00			
5451.3637.01	Beiträge für familienexterne Kinderbetreuung an Familien	20'000.00					
<b>55</b>	<b>Arbeitslosigkeit</b>	<b>19'000.00</b>		<b>17'000.00</b>			
<b>559</b>	<b>Arbeitslosigkeit, n.a.g.</b>	<b>19'000.00</b>		<b>17'000.00</b>			
<b>5590</b>	<b>Arbeitslosigkeit, n.a.g.</b>	<b>19'000.00</b>		<b>17'000.00</b>			
5590.3631.01	Beitrag an Kanton für Beschäftigungsfonds	19'000.00		17'000.00			
<b>57</b>	<b>Sozialhilfe und Asylwesen</b>	<b>137'100.00</b>	<b>1'000.00</b>	<b>140'400.00</b>	<b>1'000.00</b>		



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
<b>572</b>	<b>Wirtschaftliche Hilfe</b>	<b>78'100.00</b>	<b>1'000.00</b>	<b>87'100.00</b>	<b>1'000.00</b>		
<b>5720</b>	<b>Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe</b>	<b>78'100.00</b>	<b>1'000.00</b>	<b>87'100.00</b>	<b>1'000.00</b>		
5720.3611.01	Kosten der spezialisierten Sozialdienste	2'000.00		2'100.00			
5720.3612.10	Anteil am regionalen Sozialdienst, wirtschaftliche Hilfe, MSE	76'100.00		85'000.00			
5720.4260.01	Rückerstattungen von Dritten und Versicherungen		1'000.00		1'000.00		
<b>579</b>	<b>Fürsorge, n.a.g.</b>	<b>59'000.00</b>		<b>53'300.00</b>			
<b>5790</b>	<b>Fürsorge, n.a.g.</b>	<b>59'000.00</b>		<b>53'300.00</b>			
5790.3611.01	Hilfe Opfer von Straftaten/OHG	2'000.00		1'800.00			
5790.3612.10	Anteil Betriebskosten regionaler Sozialdienst	55'000.00		49'500.00			
5790.3636.01	Beiträge an gemeinnützige Institutionen	2'000.00		2'000.00			
<b>6</b>	<b>VERKEHR</b>	<b>286'940.00</b>	<b>28'400.00</b>	<b>316'400.00</b>	<b>28'460.00</b>		
<b>61</b>	<b>Strassenverkehr</b>	<b>211'440.00</b>	<b>400.00</b>	<b>241'300.00</b>	<b>460.00</b>		
<b>615</b>	<b>Gemeindestrassen</b>	<b>121'160.00</b>	<b>400.00</b>	<b>139'300.00</b>	<b>460.00</b>		
<b>6150</b>	<b>Gemeindestrassen</b>	<b>121'160.00</b>	<b>400.00</b>	<b>139'300.00</b>	<b>460.00</b>		
6150.3000.01	Sitzungsgelder Strassenkommission	500.00		500.00			
6150.3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	1'000.00		1'000.00			
6150.3101.02	Strassenmarkierungsmaterial	2'000.00		2'000.00			
6150.3101.03	Verbrauchsmaterial Robidog	1'500.00					
6150.3111.01	Signalisationen und Bezeichnungstafeln	1'500.00		1'500.00			
6150.3120.01	Strom öff. Beleuchtung	1'000.00		1'300.00			
6150.3130.01	Entsorgung Strassenabfälle	500.00		500.00			
6150.3141.01	Unterhalt Gemeindestrassen	14'000.00		35'000.00			
6150.3141.02	Schneeräumung	40'000.00		40'000.00			
6150.3141.03	Übriger Winterdienst (Salz)	15'000.00		15'000.00			
6150.3141.04	Unterhalt öffentliche Beleuchtung	1'500.00		2'000.00			
6150.3199.01	Übriger Betriebsaufwand	500.00		500.00			
6150.3300.10	Planmässige Abschreibungen Strassen/Verkehrswege VV	42'160.00		40'000.00			
6150.4660.10	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge Kanton				260.00		
6150.4660.70	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge Private		400.00		200.00		
<b>619</b>	<b>Strassen, n.a.g.</b>	<b>90'280.00</b>		<b>102'000.00</b>			
<b>6190</b>	<b>Strassen, n.a.g.</b>	<b>90'280.00</b>		<b>102'000.00</b>			
6190.3010.01	Besoldungen	55'600.00		63'900.00			
6190.3050.01	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV inkl. Verwaltungskosten	3'800.00		4'400.00			
6190.3052.01	AG-Beiträge Pensionskasse	5'700.00		8'600.00			
6190.3053.01	AG-Beiträge Unfallversicherungen	1'500.00		1'900.00			
6190.3054.01	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	1'500.00		1'700.00			
6190.3055.01	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherungen	500.00		500.00			
6190.3101.01	Verbrauchsmaterial	1'500.00		1'500.00			
6190.3101.02	Treibstoffe	3'000.00		2'500.00			
6190.3111.01	Anschaffungen Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	3'000.00		2'000.00			
6190.3112.01	Dienstkleider	700.00		500.00			
6190.3134.01	Sachversicherungsprämien	2'300.00		2'300.00			
6190.3137.01	Steuern und Abgaben	1'000.00		1'000.00			
6190.3141.01	Baulicher Unterhalt	1'000.00		1'000.00			
6190.3151.01	Unterhalt Fahrzeuge und Geräte	3'000.00		4'000.00			



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
6190.3161.01	Miete Maschinen und Fahrzeuge	500.00		500.00			
6190.3199.01	Übriger Betriebsaufwand	300.00		300.00			
6190.3300.60	Planmässige Abschreibungen Mobilien, Fahrzeuge VV	5'380.00		5'400.00			
<b>62</b>	<b>Öffentlicher Verkehr</b>	<b>75'500.00</b>	<b>28'000.00</b>	<b>75'100.00</b>	<b>28'000.00</b>		
<b>621</b>	<b>Öffentliche Verkehrsinfrastruktur</b>	<b>7'000.00</b>		<b>7'100.00</b>			
<b>6210</b>	<b>Bahninfrastruktur</b>	<b>7'000.00</b>		<b>7'100.00</b>			
6210.3611.01	Anteil an Bahninfrastrukturfonds des Bundes	7'000.00		7'100.00			
<b>622</b>	<b>Regional- und Agglomerationsverkehr</b>	<b>40'500.00</b>		<b>40'000.00</b>			
<b>6220</b>	<b>Regional- und Agglomerationsverkehr</b>	<b>40'500.00</b>		<b>40'000.00</b>			
6220.3143.01	Unterhalt Bushaltestellenhäuschen	1'000.00		1'000.00			
6220.3611.01	Anteil Regionalverkehr	39'500.00		39'000.00			
<b>629</b>	<b>Öffentlicher Verkehr, n.a.g.</b>	<b>28'000.00</b>	<b>28'000.00</b>	<b>28'000.00</b>	<b>28'000.00</b>		
<b>6290</b>	<b>Öffentlicher Verkehr, n.a.g.</b>	<b>28'000.00</b>	<b>28'000.00</b>	<b>28'000.00</b>	<b>28'000.00</b>		
6290.3101.01	SBB-Tageskarten	28'000.00		28'000.00			
6290.4250.01	Verkäufe SBB-Tageskarten		28'000.00		28'000.00		
<b>7</b>	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	<b>501'140.00</b>	<b>443'870.00</b>	<b>479'050.00</b>	<b>407'110.00</b>		
<b>71</b>	<b>Wasserversorgung</b>	<b>147'300.00</b>	<b>147'300.00</b>	<b>136'800.00</b>	<b>136'800.00</b>		
<b>710</b>	<b>Wasserversorgung</b>	<b>147'300.00</b>	<b>147'300.00</b>	<b>136'800.00</b>	<b>136'800.00</b>		
<b>7101</b>	<b>Wasserwerk (Gemeindebetrieb)</b>	<b>147'300.00</b>	<b>147'300.00</b>	<b>136'800.00</b>	<b>136'800.00</b>		
7101.3000.01	Sitzungsgelder	5'000.00		5'000.00			
	Wasserkommission						
7101.3010.01	Besoldungen	8'500.00		9'800.00			
7101.3050.01	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV inkl. Verwaltungskosten	600.00		700.00			
7101.3052.01	AG-Beiträge Pensionskasse	900.00		1'300.00			
7101.3053.01	AG-Beiträge Unfallversicherungen	250.00		300.00			
7101.3054.01	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	200.00		250.00			
7101.3055.01	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherungen	100.00		100.00			
7101.3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	1'000.00		1'000.00			
7101.3111.01	Anschaffungen Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	11'500.00		3'500.00			
7101.3120.01	Strom	28'000.00		26'000.00			
7101.3130.01	Telefongebühren	1'000.00		800.00			
7101.3130.03	Nachführen der Leitungskataster	5'000.00		5'000.00			
7101.3130.04	Schutzzone	5'000.00		5'000.00			
7101.3130.05	Wasseranalysen	3'000.00		3'000.00			
7101.3134.01	Gebäude- und Sachversicherungen	700.00		700.00			
7101.3143.01	Baulicher Unterhalt	4'000.00		4'000.00			
7101.3143.02	Unterhalt Wassernetz	18'000.00		18'000.00			
7101.3143.03	Unterhalt Hydranten	10'000.00					
7101.3151.01	Unterhalt Maschinen und Geräte	3'000.00		1'000.00			
7101.3170.01	Spesenvergütung	200.00					
7101.3199.01	Übriger Betriebsaufwand	4'000.00		4'000.00			
7101.3300.31	Planmässige Abschreibungen	11'500.00		9'500.00			
7101.3510.01	Einlage in Fonds Rechnungsausgleich	850.00		12'850.00			
7101.3510.02	Einlage in Fonds Werterhalt	25'000.00		25'000.00			
7101.4240.01	Wasserverkäufe		62'000.00		55'000.00		



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
7101.4240.02	Wasserverkauf an Bonnefontaine		30'000.00		30'000.00		
7101.4240.03	Grundgebühren		25'000.00		25'000.00		
7101.4240.04	Zählermieten		5'500.00		5'500.00		
7101.4240.06	Anschlussgebühren aus IR				10'000.00		
7101.4260.01	Rückerstattungen Dritter		1'500.00		1'500.00		
7101.4510.02	Entnahme Fonds Wetrerhalt		11'500.00				
7101.4660.11	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge Kanton		2'170.00		2'200.00		
7101.4660.71	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge Private		8'630.00		7'600.00		
7101.4940.01	Interne Verrechnungen Zinsen		1'000.00				
<b>72</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>206'100.00</b>	<b>206'100.00</b>	<b>185'550.00</b>	<b>185'550.00</b>		
<b>720</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>206'100.00</b>	<b>206'100.00</b>	<b>185'550.00</b>	<b>185'550.00</b>		
<b>7201</b>	<b>Abwasserbeseitigung (Gemeindebetrieb)</b>	<b>206'100.00</b>	<b>206'100.00</b>	<b>185'550.00</b>	<b>185'550.00</b>		
7201.3010.01	Besoldungen	8'500.00		9'800.00			
7201.3050.01	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV inkl. Verwaltungskosten	600.00		700.00			
7201.3052.01	AG-Beiträge Pensionskasse	900.00		1'300.00			
7201.3053.01	AG-Beiträge Unfallversicherungen	250.00		300.00			
7201.3054.01	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	200.00		250.00			
7201.3055.01	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherungen	100.00		100.00			
7201.3101.01	Verbrauchsmaterial	500.00		500.00			
7201.3111.01	Anschaffungen Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	1'000.00		1'000.00			
7201.3120.01	Strom	12'000.00		10'000.00			
7201.3130.01	Nachführen der Leitungskataster	1'000.00		1'000.00			
7201.3130.02	Nachführen GEP	5'000.00		5'000.00			
7201.3134.01	Gebäude- und Sachversicherungen	100.00		100.00			
7201.3137.01	Abgabe für Mikroverunreinigungen	8'000.00		7'500.00			
7201.3143.01	Baulicher Unterhalt Anlagen	16'500.00		3'500.00			
7201.3143.02	Unterhalt Kanalnetz	20'000.00		6'000.00			
7201.3151.01	Unterhalt Maschinen und Geräte	2'000.00		2'000.00			
7201.3300.31	Abschreibungen	10'450.00		7'500.00			
7201.3510.02	Einlage in Fonds Werterhalt	43'000.00		55'000.00			
7201.3612.10	Betriebskosten ARA-Marly	76'000.00		74'000.00			
7201.4240.01	ARA-Benützungsgebühren		90'000.00		90'000.00		
7201.4240.02	ARA-Grundgebühren		43'000.00		43'000.00		
7201.4240.03	Anschlussgebühren aus IR				20'000.00		
7201.4510.01	Entnahme Fonds Rechnungsausgleich		28'500.00		1'850.00		
7201.4510.02	Entnahme Fonds Werterhalt		10'500.00				
7201.4660.11	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge Kanton		150.00		200.00		
7201.4660.71	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge Private		32'450.00		30'500.00		
7201.4940.01	Interne Verrechnung Zinsen		1'500.00				
<b>73</b>	<b>Abfallwirtschaft</b>	<b>82'400.00</b>	<b>76'700.00</b>	<b>84'600.00</b>	<b>71'050.00</b>		
<b>730</b>	<b>Abfallwirtschaft</b>	<b>82'400.00</b>	<b>76'700.00</b>	<b>84'600.00</b>	<b>71'050.00</b>		
<b>7301</b>	<b>Abfallwirtschaft (Gemeindebetrieb)</b>	<b>82'400.00</b>	<b>76'700.00</b>	<b>84'600.00</b>	<b>71'050.00</b>		
7301.3010.01	Besoldungen	6'200.00		7'500.00			
7301.3050.01	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV inkl. Verwaltungskosten	400.00		450.00			
7301.3052.01	AG-Beiträge Pensionskasse	600.00		900.00			
7301.3053.01	AG-Beiträge Unfallversicherungen	150.00		200.00			
7301.3054.01	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	150.00		200.00			



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
7301.3055.01	AG-Beiträge	100.00		50.00			
	Krankentaggeldversicherungen						
7301.3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	1'500.00		1'500.00			
7301.3111.01	Anschaffungen	1'000.00		1'000.00			
7301.3130.01	Abfuhr- und Deponiekosten	45'000.00		45'000.00			
7301.3130.02	Entsorgung organische Abfälle	17'000.00		17'000.00			
7301.3130.03	Entsorgung Altöl	500.00		500.00			
7301.3130.04	Entsorgung Altglas	1'700.00		1'700.00			
7301.3130.05	Entsorgung Papier / Karton	500.00		1'000.00			
7301.3130.06	Entsorgung Weissblech	500.00		500.00			
7301.3130.07	Entsorgung Sperrgut / Alteisen	5'000.00		5'000.00			
7301.3144.01	Unterhalt Sammelstelle	2'000.00		2'000.00			
7301.3170.01	Spesen	100.00		100.00			
7301.4240.01	Einnahmen Kehrichtgebühren		73'000.00		67'000.00		
7301.4240.02	Rückvergütung aus Altglas		1'200.00		1'200.00		
7301.4240.03	Rückvergütungen Altpapier, Altmetall		1'000.00		1'000.00		
7301.4240.04	Einnahmen Sammelstelle		1'500.00				
7301.4510.01	Entnahme Reserve Rechnungsausgleich				1'850.00		
<b>74</b>	<b>Verbauungen</b>	<b>5'420.00</b>	<b>2'870.00</b>	<b>7'400.00</b>	<b>2'810.00</b>		
<b>741</b>	<b>Gewässerverbauungen</b>	<b>5'420.00</b>	<b>2'870.00</b>	<b>7'400.00</b>	<b>2'810.00</b>		
<b>7410</b>	<b>Gewässerverbauungen</b>	<b>5'420.00</b>	<b>2'870.00</b>	<b>7'400.00</b>	<b>2'810.00</b>		
7410.3142.01	Unterhalt der Bäche	3'000.00		5'000.00			
7410.3300.20	Planmässige Abschreibungen Wasserbau VV	2'420.00		2'400.00			
7410.4611.01	Beitrag von Kanton		1'000.00		1'000.00		
7410.4660.00	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge Bund		840.00		850.00		
7410.4660.10	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge Kanton		760.00		760.00		
7410.4660.70	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge private Haushalte		270.00		200.00		
<b>77</b>	<b>Übriger Umweltschutz</b>	<b>37'900.00</b>	<b>10'900.00</b>	<b>40'300.00</b>	<b>10'900.00</b>		
<b>771</b>	<b>Friedhof und Bestattung</b>	<b>37'900.00</b>	<b>10'900.00</b>	<b>40'300.00</b>	<b>10'900.00</b>		
<b>7710</b>	<b>Friedhof und Bestattung (allgemein)</b>	<b>37'900.00</b>	<b>10'900.00</b>	<b>40'300.00</b>	<b>10'900.00</b>		
7710.3000.01	Sitzungsgelder	500.00		500.00			
	Friedhofkommission						
7710.3010.01	Besoldungen	13'400.00		15'400.00			
7710.3050.01	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV inkl. Verwaltungskosten	900.00		1'000.00			
7710.3052.01	AG-Beiträge Pensionskasse	1'300.00		2'000.00			
7710.3053.01	AG-Beiträge Unfallversicherungen	350.00		400.00			
7710.3054.01	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	350.00		400.00			
7710.3055.01	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherungen	100.00		100.00			
7710.3101.01	Verbrauchsmaterialien	500.00		500.00			
7710.3111.01	Anschaff. Geräte und Werkzeuge	1'500.00		1'500.00			
7710.3120.02	Wasser und Abwasser	300.00		300.00			
7710.3134.01	Gebäude- und Sachversicherungen	400.00		400.00			
7710.3143.01	Unterhalt Friedhof	2'000.00		2'000.00			
7710.3143.02	Unterhalt Friedhof Weissenstein	300.00		300.00			
7710.3143.03	Urnengrabstätte	4'500.00		3'000.00			
7710.3144.01	Unterhalt der Totenkapelle	500.00		1'500.00			
7710.3151.01	Unterhalt Geräte + Maschinen	500.00		500.00			
7710.3170.01	Spesen	100.00		100.00			
7710.3300.30	Planmässige Abschreibungen übrige Tiefbauten	1'370.00		1'400.00			



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
7710.3300.40	Planmässige Abschreibungen Hochbauten	9'030.00		9'000.00			
7710.4240.01	Bestattungsgebühren		3'600.00		3'600.00		
7710.4240.02	Bestattungsgebühren Urnenfriedhof		5'100.00		5'100.00		
7710.4240.03	Benützungsgebühren Totenkapelle		200.00		200.00		
7710.4260.01	Pfarrei - Anteil Unterhalt Friedhof		500.00		500.00		
7710.4660.70	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge Private		1'500.00		1'500.00		
<b>79</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>22'020.00</b>		<b>24'400.00</b>			
<b>790</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>22'020.00</b>		<b>24'400.00</b>			
<b>7900</b>	<b>Raumordnung (allgemein)</b>	<b>22'020.00</b>		<b>24'400.00</b>			
7900.3000.01	Sitzungsgelder	500.00		1'000.00			
7900.3130.01	Ortsplanungskosten Ortsplanung	2'500.00		3'000.00			
7900.3320.90	Planmässige Abschreibungen übrige immaterielle Anlagen	10'420.00		12'000.00			
7900.3612.10	Beitrag an Region Sense	8'600.00		8'400.00			
<b>8</b>	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>	<b>25'100.00</b>	<b>24'500.00</b>	<b>25'700.00</b>	<b>24'500.00</b>		
<b>81</b>	<b>Landwirtschaft</b>	<b>5'000.00</b>	<b>22'000.00</b>	<b>5'000.00</b>	<b>22'000.00</b>		
<b>811</b>	<b>Verwaltung Landwirtschaft, Vollzug und Kontrolle</b>	<b>5'000.00</b>	<b>22'000.00</b>	<b>5'000.00</b>	<b>22'000.00</b>		
<b>8110</b>	<b>Verwaltung, Vollzug und Kontrolle</b>	<b>5'000.00</b>	<b>22'000.00</b>	<b>5'000.00</b>	<b>22'000.00</b>		
8110.3140.01	Baulicher Unterhalt Allmenden	2'000.00		2'000.00			
8110.3199.01	Übriger Betriebsaufwand	500.00		500.00			
8110.3612.10	Anteil Vernetzungsprojekt	2'500.00		2'500.00			
8110.4260.01	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter		2'500.00		2'500.00		
8110.4470.01	Pachterträge Gemeindeallmenden		19'000.00		19'000.00		
8110.4479.01	Übrige Erträge		500.00		500.00		
<b>82</b>	<b>Forstwirtschaft</b>	<b>12'800.00</b>	<b>2'500.00</b>	<b>16'200.00</b>	<b>2'500.00</b>		
<b>820</b>	<b>Forstwirtschaft</b>	<b>12'800.00</b>	<b>2'500.00</b>	<b>16'200.00</b>	<b>2'500.00</b>		
<b>8200</b>	<b>Forstwirtschaft</b>	<b>12'800.00</b>	<b>2'500.00</b>	<b>16'200.00</b>	<b>2'500.00</b>		
8200.3010.01	Besoldungen	4'300.00		4'900.00			
8200.3050.01	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV inkl. Verwaltungskosten	300.00		300.00			
8200.3052.01	AG-Beiträge Pensionskasse	450.00		650.00			
8200.3053.01	AG-Beiträge Unfallversicherungen	100.00		150.00			
8200.3054.01	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	100.00		150.00			
8200.3055.01	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherungen	50.00		50.00			
8200.3130.01	Transport- und Holzabfuhrkosten	1'000.00		1'000.00			
8200.3130.02	Aufforstungen und Pflanzenankauf	1'000.00		1'500.00			
8200.3145.01	Wald- und Heckenpflege	4'000.00		6'000.00			
8200.3151.01	Unterhalt Forstmaschinen/-Geräte	500.00		500.00			
8200.3199.01	Übriger Betriebsaufwand	1'000.00		1'000.00			
8200.4250.01	Holzverkäufe		2'000.00		2'000.00		
8200.4631.01	Kantonale Subvention		500.00		500.00		
<b>84</b>	<b>Tourismus</b>	<b>7'300.00</b>		<b>4'500.00</b>			
<b>840</b>	<b>Tourismus</b>	<b>7'300.00</b>		<b>4'500.00</b>			



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
<b>8406</b>	<b>Regionaler Tourismus</b>	<b>7'300.00</b>		<b>4'500.00</b>			
8406.3612.10	Beitrag Tourismus Sense-Oberland	1'200.00		1'200.00			
8406.3612.11	Beitrag Tourismus Region Sense	5'000.00		2'200.00			
8406.3660.50	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge private Unternehmungen	1'100.00		1'100.00			
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>	<b>41'700.00</b>	<b>3'080'700.00</b>	<b>42'200.00</b>	<b>2'970'200.00</b>		
<b>91</b>	<b>Steuern</b>	<b>7'200.00</b>	<b>2'400'500.00</b>	<b>7'200.00</b>	<b>2'355'000.00</b>		
<b>910</b>	<b>Steuern</b>	<b>7'200.00</b>	<b>2'400'500.00</b>	<b>7'200.00</b>	<b>2'355'000.00</b>		
<b>9100</b>	<b>Allgemeine Gemeindesteuern</b>	<b>7'200.00</b>	<b>2'024'000.00</b>	<b>7'200.00</b>	<b>2'001'000.00</b>		
9100.3181.01	Tatsächliche Forderungsverluste - Steuern	7'000.00		7'000.00			
9100.3199.01	Übriger Betriebsaufwand	200.00		200.00			
9100.4000.01	Einkommenssteuern natürliche Personen - Rechnungsjahr		1'810'000.00		1'810'000.00		
9100.4000.30	Steuern auf Kapitaleleistungen		50'000.00		40'000.00		
9100.4001.01	Vermögenssteuern natürliche Personen		96'000.00		100'000.00		
9100.4002.01	Quellensteuern		12'000.00		15'000.00		
9100.4010.01	Gewinnsteuern juristische Personen - Rechnungsjahr		43'000.00		24'000.00		
9100.4011.01	Kapitalsteuern juristische Personen - Rechnungsjahr		5'500.00		3'500.00		
9100.4029.01	Eingang abgeschriebener Steuerforderungen		1'000.00		500.00		
9100.4611.01	Basis-Ausgleich Steuerreform		6'500.00		8'000.00		
<b>9101</b>	<b>Sondersteuern</b>		<b>376'500.00</b>		<b>354'000.00</b>		
9101.4021.01	Liegenschaftssteuern - Rechnungsjahr		282'000.00		275'000.00		
9101.4022.01	Grundstückgewinnsteuern		35'000.00		30'000.00		
9101.4023.01	Handänderungssteuern		50'000.00		40'000.00		
9101.4024.01	Erbschafts- und Schenkungssteuern		5'000.00		5'000.00		
9101.4033.01	Hundesteuer		4'500.00		4'000.00		
<b>93</b>	<b>Interkommunaler Finanzausgleich</b>		<b>381'000.00</b>		<b>374'000.00</b>		
<b>930</b>	<b>Interkommunaler Finanzausgleich</b>		<b>381'000.00</b>		<b>374'000.00</b>		
<b>9300</b>	<b>Interkommunaler Finanzausgleich</b>		<b>381'000.00</b>		<b>374'000.00</b>		
9300.4621.01	Interkommunaler FA - Bedarfsausgleich		23'000.00		23'000.00		
9300.4622.01	Interkommunaler FA - Ressourcenausgleich		358'000.00		351'000.00		
<b>95</b>	<b>Ertragsanteile, übrige</b>	<b>3'000.00</b>	<b>132'000.00</b>	<b>3'500.00</b>	<b>131'000.00</b>		
<b>950</b>	<b>Ertragsanteile, übrige</b>	<b>3'000.00</b>	<b>132'000.00</b>	<b>3'500.00</b>	<b>131'000.00</b>		
<b>9500</b>	<b>Ertragsanteile, übrige, ohne Zweckbindung</b>	<b>3'000.00</b>	<b>132'000.00</b>	<b>3'500.00</b>	<b>131'000.00</b>		
9500.3130.01	Erhebungskosten Motorfahrzeugsteuern	3'000.00		3'500.00			
9500.4601.01	Motorfahrzeugsteuern		132'000.00		131'000.00		
<b>96</b>	<b>Vermögens- und Schuldenverwaltung</b>	<b>31'500.00</b>	<b>7'100.00</b>	<b>31'500.00</b>	<b>7'100.00</b>		
<b>961</b>	<b>Zinsen</b>	<b>31'500.00</b>	<b>7'100.00</b>	<b>31'500.00</b>	<b>7'100.00</b>		



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
<b>9610</b>	<b>Zinsen</b>	<b>31'500.00</b>	<b>7'100.00</b>	<b>31'500.00</b>	<b>7'100.00</b>		
9610.3400.01	Verzinsung laufende Verbindlichkeiten	1'000.00		1'000.00			
9610.3401.01	Verzinsung Finanzverbindlichkeiten	20'000.00		20'000.00			
9610.3499.01	Vergütungszins auf Anzahlungen	8'500.00		8'500.00			
9610.3940.01	Interne Verrechnung Fonds-Zinsen	2'000.00		2'000.00			
9610.4401.01	Zinsen auf Wertpapieren		100.00		100.00		
9610.4401.02	Verzugszinsen		7'000.00		7'000.00		
<b>97</b>	<b>Rückverteilungen</b>		<b>100.00</b>		<b>100.00</b>		
<b>971</b>	<b>Rückverteilungen aus CO2-Abgabe</b>		<b>100.00</b>		<b>100.00</b>		
<b>9710</b>	<b>Rückverteilungen aus CO2-Abgabe</b>		<b>100.00</b>		<b>100.00</b>		
9710.4699.01	Rückverteilung CO2-Abgabe		100.00		100.00		
<b>99</b>	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b>		<b>160'000.00</b>		<b>103'000.00</b>		
<b>990</b>	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b>		<b>160'000.00</b>		<b>103'000.00</b>		
<b>9900</b>	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b>		<b>160'000.00</b>		<b>103'000.00</b>		
9900.4895.01	Entnahmen aus Aufwertungsreserven		160'000.00		103'000.00		
	<b>Total</b>	<b>3'652'840.00</b>	<b>3'656'330.00</b>	<b>3'492'600.00</b>	<b>3'530'820.00</b>		
	Netto Einnahmen	3'490.00		38'220.00			
	<b>Gesamttotal</b>	<b>3'656'330.00</b>	<b>3'656'330.00</b>	<b>3'530'820.00</b>	<b>3'530'820.00</b>		



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>463'000.00</b>	<b>33'300.00</b>	<b>455'200.00</b>	<b>33'800.00</b>		
01	Legislative und Exekutive	101'900.00		101'900.00			
02	Allgemeine Dienste	361'100.00	33'300.00	353'300.00	33'800.00		
<b>1</b>	<b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG</b>	<b>87'790.00</b>	<b>5'500.00</b>	<b>90'900.00</b>	<b>44'800.00</b>		
14	Allgemeines Rechtswesen	39'500.00	5'500.00	32'800.00	4'000.00		
15	Feuerwehr	41'310.00		45'800.00	37'600.00		
16	Verteidigung	6'980.00		12'300.00	3'200.00		
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>	<b>1'200'410.00</b>	<b>29'460.00</b>	<b>1'126'150.00</b>	<b>12'350.00</b>		
21	Obligatorische Schule	1'055'810.00	29'460.00	983'250.00	12'350.00		
22	Sonderschulen	136'100.00		132'400.00			
23	Berufliche Grundbildung	8'500.00		10'500.00			
<b>3</b>	<b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT</b>	<b>53'840.00</b>	<b>100.00</b>	<b>47'100.00</b>	<b>100.00</b>		
31	Kulturerbe	2'000.00		2'000.00			
32	Kultur, übrige	10'900.00	100.00	9'200.00	100.00		
34	Sport und Freizeit	40'940.00		35'900.00			
<b>4</b>	<b>GESUNDHEIT</b>	<b>514'120.00</b>	<b>8'500.00</b>	<b>444'100.00</b>	<b>7'500.00</b>		
41	Spitäler, Kranken- und Pflegeheime	338'820.00	8'000.00	290'500.00	7'000.00		
42	Ambulante Krankenpflege	164'300.00		143'000.00			
43	Gesundheitsprävention	4'000.00	500.00	4'000.00	500.00		
49	Gesundheitswesen, n.a.g.	7'000.00		6'600.00			
<b>5</b>	<b>SOZIALE SICHERHEIT</b>	<b>478'800.00</b>	<b>2'000.00</b>	<b>465'800.00</b>	<b>2'000.00</b>		
52	Invalidität	274'000.00		264'000.00			
53	Alter und Hinterlassene		1'000.00		1'000.00		
54	Familie und Jugend	48'700.00		44'400.00			
55	Arbeitslosigkeit	19'000.00		17'000.00			
57	Sozialhilfe und Asylwesen	137'100.00	1'000.00	140'400.00	1'000.00		
<b>6</b>	<b>VERKEHR</b>	<b>286'940.00</b>	<b>28'400.00</b>	<b>316'400.00</b>	<b>28'460.00</b>		
61	Strassenverkehr	211'440.00	400.00	241'300.00	460.00		
62	Öffentlicher Verkehr	75'500.00	28'000.00	75'100.00	28'000.00		
<b>7</b>	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	<b>501'140.00</b>	<b>443'870.00</b>	<b>479'050.00</b>	<b>407'110.00</b>		
71	Wasserversorgung	147'300.00	147'300.00	136'800.00	136'800.00		
72	Abwasserbeseitigung	206'100.00	206'100.00	185'550.00	185'550.00		
73	Abfallwirtschaft	82'400.00	76'700.00	84'600.00	71'050.00		
74	Verbauungen	5'420.00	2'870.00	7'400.00	2'810.00		
77	Übriger Umweltschutz	37'900.00	10'900.00	40'300.00	10'900.00		
79	Raumordnung	22'020.00		24'400.00			
<b>8</b>	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>	<b>25'100.00</b>	<b>24'500.00</b>	<b>25'700.00</b>	<b>24'500.00</b>		
81	Landwirtschaft	5'000.00	22'000.00	5'000.00	22'000.00		
82	Forstwirtschaft	12'800.00	2'500.00	16'200.00	2'500.00		
84	Tourismus	7'300.00		4'500.00			
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>	<b>41'700.00</b>	<b>3'080'700.00</b>	<b>42'200.00</b>	<b>2'970'200.00</b>		
91	Steuern	7'200.00	2'400'500.00	7'200.00	2'355'000.00		
93	Interkommunaler Finanzausgleich		381'000.00		374'000.00		
95	Ertragsanteile, übrige	3'000.00	132'000.00	3'500.00	131'000.00		
96	Vermögens- und Schuldenverwaltung	31'500.00	7'100.00	31'500.00	7'100.00		
97	Rückverteilungen		100.00		100.00		
99	Nicht aufgeteilte Posten		160'000.00		103'000.00		
	<b>Total</b>	<b>3'652'840.00</b>	<b>3'656'330.00</b>	<b>3'492'600.00</b>	<b>3'530'820.00</b>		
	Netto Einnahmen	3'490.00		38'220.00			
	<b>Gesamttotal</b>	<b>3'656'330.00</b>	<b>3'656'330.00</b>	<b>3'530'820.00</b>	<b>3'530'820.00</b>		



Konto	Investitionsrechnung Funktionale Gliederung IR	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
<b>1</b>	<b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG</b>	<b>7'000.00</b>		<b>7'000.00</b>			
<b>16</b>	<b>Verteidigung</b>	<b>7'000.00</b>		<b>7'000.00</b>			
1610.5650.01	Beteiligung Vorplatz Schützenhaus 1	7'000.00		7'000.00			
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>	<b>68'000.00</b>		<b>45'000.00</b>			
<b>21</b>	<b>Obligatorische Schule</b>	<b>68'000.00</b>		<b>45'000.00</b>			
2130.5620.01	Investitionsbeiträge OS Sense	23'000.00					
2170.5040.01	Renovation WC EG Schulhaus 2			30'000.00			
2170.5040.02	Ersatz Heizung Gemeindeliegenschaften 3	15'000.00		15'000.00			
2170.5040.03	Renovation WC Lehrerzimmer 4	30'000.00					
<b>3</b>	<b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT</b>	<b>7'000.00</b>		<b>7'000.00</b>			
<b>34</b>	<b>Sport und Freizeit</b>	<b>7'000.00</b>		<b>7'000.00</b>			
3420.5620.01	Investitionsbeiträge Sensler Sport- und Freizeitbad 5	7'000.00		7'000.00			
<b>6</b>	<b>VERKEHR UND NACHRICHTENÜBERMITTLUNG</b>	<b>185'000.00</b>		<b>1'660'000.00</b>			
<b>61</b>	<b>Strassenverkehr</b>	<b>185'000.00</b>		<b>1'660'000.00</b>			
6150.5010.02	Komplettsanierung Strasse Nesslera 6			50'000.00			
6150.5010.04	Planung Bushaltestellen			25'000.00			
6150.5010.05	Bushaltestelle Dorf 7	85'000.00		85'000.00			
6190.5040.01	Neubau Werkhof - Planung 8	40'000.00		1'500'000.00			
6190.5060.01	Ersatz Gemeindefahrzeug und Anhänger 9	60'000.00					
<b>7</b>	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	<b>1'825'000.00</b>	<b>27'000.00</b>	<b>1'785'000.00</b>			
<b>71</b>	<b>Wasserversorgung</b>	<b>745'000.00</b>	<b>9'000.00</b>	<b>710'000.00</b>			
7101.5031.02	Transportleitung nach Tentlinger10	650'000.00		650'000.00			
7101.5031.03	Versetzung Quellfassung Saga Planungskredit 11	95'000.00		60'000.00			
7101.6370.01	Anschlussgebühren		9'000.00				
<b>72</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>1'030'000.00</b>	<b>18'000.00</b>	<b>1'065'000.00</b>			
7201.5032.02	Versetzen ARA-Hauptleitung + Entw. Bodenmatte 12	50'000.00		50'000.00			
7201.5032.03	Meteorkanalisation und Rückhaltebecken Ebnet 13	740'000.00		775'000.00			
7201.5032.04	Neubau ARA-Leitung Nesslera 14	220'000.00		220'000.00			
7201.5090.01	Teilüberarbeitung GEP 15	20'000.00		20'000.00			
7201.6370.01	Anschlussgebühren		18'000.00				
<b>74</b>	<b>Verbauungen</b>	<b>10'000.00</b>		<b>10'000.00</b>			



Konto	Investitionsrechnung Funktionale Gliederung IR	Budget 2023		Budget 2022		Ausgaben	Einnahmen
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen		
7410.5020.01	Sanierung Schutzbauten Tschüprubach 16	10'000.00		10'000.00			
<b>77</b>	<b>Übriger Umweltschutz</b>	<b>40'000.00</b>					
7710.5030.01	Sanierung Friedhofmauer Nord 17	40'000.00					
<b>8</b>	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>			<b>80'000.00</b>	<b>60'000.00</b>		
<b>82</b>	<b>Forstwirtschaft</b>			<b>80'000.00</b>	<b>60'000.00</b>		
8200.5030.01	Erschliessung Riederewäli 18			80'000.00			
8200.6310.01	Beiträge Kanton				60'000.00		
	<b>Total</b>	<b>2'092'000.00</b>	<b>27'000.00</b>	<b>3'584'000.00</b>	<b>60'000.00</b>		
	Netto Ausgaben		2'065'000.00		3'524'000.00		
	<b>Gesamttotal</b>	<b>2'092'000.00</b>	<b>2'092'000.00</b>	<b>3'584'000.00</b>	<b>3'584'000.00</b>		

**Bemerkung: Extern**

1	1610.5650.01	Gesamtkredit Fr. 17'000.- / Beschluss GV vom xx.12.2020
2	2170.5040.01	Gesamtkredit Fr. 30'000.- / Beschluss GV 17.12.2021
3	2170.5040.02	(Planungskredit Fr. 15'000.- / Beschluss GV 17.12.2021
4	2170.5040.03	neuer Verpflichtungskredit
5	3420.5620.01	seit 2021
6	6150.5010.02	Gesamtkredit Fr. 300'000.- / Beschlüsse GV vom 11.12.2015 (200') und GV vom 15.12.2017 (100')
7	6150.5010.05	Gesamtkredit Fr. 170'000.- / Beschluss GV vom 26.04.2019
8	6190.5040.01	Planungskredit Fr. 40'000.- genehmigt GV 11.12.2020
9	6190.5060.01	neuer Verpflichtungskredit
10	7101.5031.02	Gesamtkredit Fr. 650'000.- / Beschluss GV vom 15.12.2017
11	7101.5031.03	Gesamtkredit Fr. 150'000.- / Beschlüsse GV vom 13.12.2019 (60') und GV vom 11.12.2020 (90')
12	7201.5032.02	Kredit Vorprojekt Fr. 50'000.- / Beschluss GV vom 14.12.2018
13	7201.5032.03	Gesamtkredit Fr. 815'000.- / Beschlüsse GV vom 11.12.2020 (650') und GV vom 17.12.2022 (165')
14	7201.5032.04	Gesamtkredit 225'000.- / Beschluss GV vom 11.12.2020
15	7201.5090.01	Kredit Vorprojekt Fr. 20'000.- / Beschluss GV vom 14.12.2018
16	7410.5020.01	Planungskredit Fr. 10'000.- / Beschluss GV 17.12.2021
17	7710.5030.01	neuer Verpflichtungskredit
18	8200.5030.01	Gesamtkredit 102'000.- / Beschluss GV vom 11.12.2020

## TRAKTANDUM 3 – KREDITBEGEHREN RENOVATION SANITÄRE EINRICHTUNGEN LEHRERZIMMER SCHULHAUS – GENEHMIGUNG

### *Orientierung und Botschaft*

Bei den sanitären Einrichtungen handelt es sich um die Ältesten des gesamten Schulhausgebäudes. Es wurden bisher nie bauliche Massnahmen vorgenommen. Die Toilette und die Dusche sind in einem unzumutbaren Zustand, sodass eine Gesamtrenovation unumgänglich ist.

### *Finanzierung*

Kreditbegehren		CHF 30'000.00	
Finanzierung aus Eigenmitteln		<u>CHF 30'000.00</u>	
Notwendige Kreditaufnahme		CHF	0.00
Folgekosten – Zins Fremdmittel 1%	CHF	0.00	
Abschreibung (Nutzungsdauer 33.3 Jahre) 3%	<u>CHF 900.00</u>	CHF	900.00

Antrag des Gemeinderates:

---

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung:

Dem Kreditbegehren für die Renovation der sanitären Einrichtungen im Lehrerzimmer des Schulhauses zuzustimmen.

---

## TRAKTANDUM 4 – KREDITBEGEHREN ERSATZ GEMEINDEFahrZEUG INKL. ANHÄNGER

### *Orientierung und Botschaft*

Sowohl das Gemeindefahrzeug als auch der Anhänger sind in die Jahre gekommen und müssen ersetzt werden.

Die Reparatur beim Anhänger, d.h. Bremsen und Aufhängung sowie Revision der Kippersäule, verursachen höhere Kosten als die Anschaffung eines neuen Anhängers. Eine ähnliche Ausgangslage zeigt sich beim Gemeindefahrzeug – der Motor ist undicht und verfügt nicht mehr über die notwendige Kraft. Bei Last kann nur noch im Kriechgang gefahren werden. Es ist nur eine Frage der Zeit bis das Getriebe und die Kupplung ihren Dienst versagen. Auch beim Gemeindefahrzeug ist eine Reparatur nicht mehr angezeigt.

### *Finanzierung*

Kreditbegehren		CHF 60'000.00	
Finanzierung aus Eigenmitteln		<u>CHF 60'000.00</u>	
Notwendige Kreditaufnahme		CHF	0.00
Folgekosten – Zins Fremdmittel 1%	CHF	0.00	
Abschreibung (Nutzungsdauer 10 Jahre) 10%	<u>CHF 6'000.00</u>	CHF	6'000.00

Antrag des Gemeinderates:

---

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung:

Dem Kreditbegehren für die Ersatzbeschaffung des Gemeindefahrzeuges inkl. Anhänger zuzustimmen.

---

## TRAKTANDUM 5 – KREDITBEGEHREN SANIERUNG FRIEDHOFMAUER NORD

### *Orientierung und Botschaft*

Im Bereich der Friedhofmauer, wo bis vor einigen Jahren die Linde als Wahrzeichen des Gemeindegewappens stand, waren insbesondere im vergangenen Jahr Schäden festzustellen. Die Friedhofanlage ist in den Jahren 1889 – 1893 entstanden. Der beschädigte Teilbereich der Friedhofmauer stammt aus dieser Zeit.

Der Gemeinderat hat bereits Vorkehrungen getroffen und Abklärungen mit Fachpersonen vorgenommen. Bei der Sanierung der Friedhofmauer gilt es zu berücksichtigen, dass sich die Kirche und die Friedhofanlage sowohl im archäologischen Perimeter unserer Ortsplanung befinden als auch unter Kulturgüterschutz stehen. Aufgrund dieses Sachverhalts müssen bei einer Sanierung die Vorgaben des Amtes für Kulturgüter eingehalten werden.

### *Finanzierung*

Kreditbegehren		CHF 40'000.00
Finanzierung aus Eigenmitteln		<u>CHF 40'000.00</u>
Notwendige Kreditaufnahme		CHF 0.00
Folgekosten – Zins Fremdmittel 1%	CHF 0.00	
Abschreibung (Nutzungsdauer 40 Jahre) 3%	<u>CHF 1'000.00</u>	CHF 1'000.00

Antrag des Gemeinderates:

---

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung:

Dem Kreditbegehren zur Sanierung der Friedhofmauer Nord zuzustimmen.

---

## TRAKTANDUM 6 – GENEHMIGUNG MEHRZWECKVERBAND SENSEBEZIRK / STATUTEN

### *Grundlage*

Grundlage für dieses Traktandum bilden eine detaillierte Dokumentation der Region und der Entwurf der Statuten. Beide Dokumente können mit dem untenstehenden QR-Code oder auf der Homepage der Gemeinde [www.stsilvester.ch](http://www.stsilvester.ch) im Themenbereich Aktuelles heruntergeladen werden. Die Dokumente können auch in Papierform auf der Gemeindeverwaltung St. Silvester bezogen werden.



Information



Botschaft



Statuten

### *Situation*

Die 15 Sensler Gemeinden sind heute in unterschiedlicher Zusammensetzung in mehr als 15 Gemeindeverbänden oder überkommunalen Institutionen vertreten. In den nächsten Jahren müssen weitere Aufgaben gemeindeübergreifend gelöst werden. In der Folge müssten bestehende Verbände erweitert oder neue Verbände gegründet werden. Neben den immer komplexeren Dossiers auf Gemeindeebene, müssen die Gemeinderätinnen und Gemeinderäte dadurch viele zusätzliche zeitintensive Aufgaben auf regionaler Ebene übernehmen. Das Milizsystem kommt an seine Grenzen.

Aufgrund dieser Tatsachen beschäftigen sich die 15 Sensler Gemeinden seit drei Jahren mit der Planung einer neuen Organisation, um diese vielfältigen und heterogenen Aufgaben auch in Zukunft effizient erfüllen zu können. Verschiedene Analysen haben aufgezeigt, dass die Gründung eines neuen Mehrzweckverbandes für die nächsten Jahre die beste Lösung sein wird. Unter dem Dach eines neuen Verbandes sollen die drei bestehenden Gemeindeverbände **Region Sense**, **Gesundheitsnetz Sense** und **Orientierungsschule Sense** und **neu die Feuerwehr Sense** in Zukunft als eigenständige Direktionen ihre Aufgaben wahrnehmen. Die Arbeit wird durch diese neue Organisation nicht kleiner, jedoch können zukünftige Investitionsprojekte zeitlich und finanziell besser koordiniert werden und der gemeinsame Finanzplan des Mehrzweckverbandes den Gemeinden als Führungsinstrument dienen.

Der Vorschlag der Sensler Gemeindeexekutiven ist es, den neuen **Mehrzweckverband Sensebezirk** auf den 01. Januar 2023 zu gründen und im nächsten Jahr vorerst die Aufgaben der **Feuerwehr** auf Bezirksebene zu integrieren. In den nächsten zwei Jahren sollen dann die Aufgaben der bisherigen Gemeindeverbände **Region Sense**, **Gesundheitsnetz Sense** und **Orientierungsschule Sense** in den Mehrzweckverband Sensebezirk überführt werden.

Antrag des Gemeinderates:

---

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung:

Die Statuten des neuen Mehrzweckverbandes Sensebezirk zu genehmigen.

---

# TRAKTANDUM 7 – ERSATZWahl FINANZKOMMISSION

## *Orientierung und Botschaft*

Anlässlich der Gemeindeversammlung vom 02. Juli 2021 wurde die Gesamtwahl der Finanzkommission vorgenommen. Die Bürger unserer Gemeinde haben mit Andrey Fernand, Habegger Gabriela, Mauvilly Heidi, Rotzetter Livio und Udry Christian die Mitglieder dieser Kommission bestimmt.

Leider musste der Gemeinderat von den Demissionen von Udry Christian bzw. Habegger Gabriela Kenntnis nehmen. Dies hat zur Folge, dass die minimale Anzahl Mitglieder von fünf Personen gemäss Art. 70 des Gesetzes über den Finanzhaushalt nicht mehr erfüllt ist und demzufolge Ersatzwahlen durchzuführen sind.

Die offizielle Verabschiedung von Udry Christian und Habegger Gabriela erfolgt anlässlich der bevorstehenden Gemeindeversammlung vom 16. Dezember 2022.

## **Grundlagen:**

Gesetz über den Finanzhaushalt der Gemeinden Art. 70

<sup>1</sup>Die Finanzkommission besteht aus mindestens fünf Mitgliedern. Sie werden von der Gemeindeversammlung oder vom Generalrat für die Dauer der Legislaturperiode aus den Aktivbürgerinnen und Aktivbürgern der Gemeinde oder aus den Mitgliedern des Generalrats gewählt.

<sup>2</sup>Die Mitglieder des Gemeinderats und das Gemeindepersonal sind nicht wählbar. Im Übrigen gilt Artikel 15<sup>bis</sup> des Gesetzes vom 25. September 1980 über die Gemeinden.

Gesetz über die Gemeinden Art. 15<sup>bis</sup>, Abs. 1 - 3

<sup>1</sup>Die Amtsdauer der von der Gemeindeversammlung gewählten Mitglieder geht spätestens mit der Legislaturperiode zu Ende. Die bisherigen Mitglieder bleiben jedoch bis zum Amtsantritt ihrer Nachfolger im Amt.

<sup>2</sup>Wer ohne triftigen Grund Sitzungen versäumt, kann von der Gemeindeversammlung abberufen werden.

<sup>3</sup>Die Kommission bezeichnet ihren Präsidenten und ihren Sekretär. Im Übrigen bestimmt sie ihre Organisation selbst.

Gesetz über die Gemeinden Art. 19, Abs. 1 – 3

<sup>1</sup>Die Wahlen erfolgen durch Listenwahl und nach dem absoluten Mehr der gültigen Stimmzettel im ersten Wahlgang und nach dem relativen Mehr im zweiten Wahlgang; Absatz 2 bleibt vorbehalten. Bei Stimmgleichheit entscheidet der Vorsitzende durch das Los.

<sup>2</sup>Ist die Anzahl der Kandidaten gleich hoch oder tiefer als die Zahl der zu besetzenden Sitze, so werden alle Kandidaten in stiller Wahl gewählt, es sei denn, die Organisation einer Listenwahl gemäss Absatz 1 wird von einem Fünftel der anwesenden Aktivbürger verlangt.

## **Situation:**

- Der Gemeinderat hat die Mitgliederzahl der Finanzkommission auf fünf Personen festgelegt.
- Allen Bürgerinnen und Bürgern steht das Recht zu, anlässlich der Gemeindeversammlung Kandidatenvorschläge zu unterbreiten.
- Die Wahlen erfolgen gemäss Art. 19 des Gesetzes über die Gemeinden durch Listenwahl.

## TRAKTANDUM 8 – EHRUNG JUNGBÜRGER JAHRGANG 2004

Wie in den letzten Jahren üblich, sollen die Jungbürger/innen anlässlich der Gemeindeversammlung vom 16. Dezember 2022 speziell begrüsst und willkommen geheissen werden. Als Erinnerung an dieses Ereignis (Volljährigkeit sowie Beginn des Stimm- und Wahlrechts), wird ihnen von der Gemeinde die Neuauflage der Dorfchronik sowie ein Bürgerbrief überreicht.

Der Gemeinderat hofft, dass die Jungbürger/innen der Einladung Folge leisten und zahlreich an der Gemeindeversammlung anwesend sein werden.

---

## **GEMEINDEINFORMATIONEN**

### AUS DEN VERHANDLUNGEN DES GEMEINDERATES

Der Gemeinderat

- nimmt Kenntnis:
  - von der Installation einer Photovoltaikanlage auf dem Hangar von Zbinden Jean-Claude, Muschels 2
  - von der Installation einer Photovoltaikanlage auf der Liegenschaft von Schafer Tobias und Tanja, Flüeli 4
  - von der Installation einer Photovoltaikanlage auf der Liegenschaft von Dagon Valentin und Aurore, Schürlimatt 3
  - von der Installation einer Photovoltaikanlage auf der Liegenschaft von Jelk Elmar, Schürlimatt 22
  - von erneuten Sprayereien an verschiedenen Standorten auf dem Gemeindegebiet
  - von der Installation einer Photovoltaikanlage auf der Liegenschaft von Kolly Alexander, Ebnet 45
  - von der Demission von Habegger Gabriela als Finanzkommissionsmitglied
  - von der Installation einer Photovoltaikanlage auf der Liegenschaft von Dallet Charles & Claudia, Schürlimatt 1
  
- nimmt Stellung:
  - zum Bürgerrechtsentlassungsgesuch von Brühlhart Marc Christoph, Anton Kurt und Johann Carlo, Aesch ZH
  - zur Vernehmlassung zum Vorentwurf des Mobilitätsreglementes
  - zur Vernehmlassung zur Änderung des Energiegesetzes
  - zur Patentverlängerung der FC-Büvette sowie der Galerie Nika
  - zum Reklamegesuch für die Ausgabe 2023 des Inferno-Rennens
  
- genehmigt folgende Baugesuche und erteilt die Baubewilligung im geringfügigen Verfahren:
  - Gilgen Peter & Gertrud, Hangeriedstrasse 32 / Überdachung bestehende Terrasse
  
- begutachtet die folgenden Baugesuche im ordentlichen Verfahren formell und materiell zu Händen der kantonalen Amtsstellen:
  - FA20 Architectes Sàrl, Freiburg / Neubau 3 Doppel-Einfamilienhäuser mit Autounterstand, WP Luft-Wasser, Photovoltaikanlage und Retentionsbecken, Obermattli
  - Sefa Blerton & Valentina, Jurastrasse 13 / Erstellung einer Stützmauer und einer Terrasse
  - Raetzo Gilbert & Edith, Gomma 18 / Ersatz der bestehenden Stützmauer

- Labhart Adrian & Stephanie, Kirchweg 2 / Ausbau Dachgeschoss, Einbau Dachschräpper, Erstellen einer Photovoltaikanlage, Heizungssystemwechsel
- vergibt folgende Arbeiten, Aufträge und Bestellungen:
  - AebiTech AG, Belfaux / Machbarkeitsstudie für die Wärmeerzeugung, Wärmeverteilung und Lüftungsanlage bei den Gemeindeliegenschaften
  - Nösberger AG, St. Ursen / Ersatz Abwasserpumpe Pumpwerk Saga
  - RTV Rüffieux, Plasselb / Ersatz Musik- und Mikrofonanlage Turnhalle
- erteilt:
  - das Gut zum Druck für das Mitteilungsblatt Nr. 2/2022
  - das Gut zum Druck für den Abfallkalender 2023
- genehmigt:
  - den Sitzungskalender 2023 des Gemeinderates
  - das Budget 2023 des Rechenzentrums Gemeinden Deutschfreiburg RZGD zu Handen der Delegiertenversammlung
  - das Budget 2023 des Gemeindeverbandes Pflegeheim Aergera sowie die Verlängerung des Revisionsmandates der CORE Treuhand AG zu Handen der Delegiertenversammlung
  - die Anpassung der Teilrevision des Hundereglementes und gibt diese zur Vorprüfung durch die Kantonalen Stellen frei
  - die Anpassung der Teilrevision des Reglementes über das Gemeindebürgerrecht und gibt diese zur Vorprüfung durch die Kantonalen Stellen frei
  - das Budget der Erfolgsrechnung 2023 sowie den Investitionsvoranschlag 2023 der Gemeinde zu Handen der Gemeindeversammlung
  - einen Nachtragskredit, das Budget 2023 sowie die Verlängerung des Revisionsmandates des Gemeindeverbandes Region Sense zu Handen der Delegiertenversammlung
  - die Traktandenliste der Gemeindeversammlung vom 16. Dezember 2022
  - die Jahresrechnung 2021 und das Budget 2023 des Freiburger Gemeindeverbandes zu Handen der Generalversammlung
- beschliesst:
  - Energiesparmassnahmen im Bereich der Gemeindeinfrastrukturen
  - die Aufhebung der Feuerwehrgeldersatzabgabe ab 01. Januar 2023
  - die Erhöhung der Gebühren für die Abfallentsorgung per 01. Januar 2023
  - die Erhöhung der Gebühren für Trinkwasser per 01. Januar 2023
  - aus Kostengründen auf einen Holzschlag im Kirchhubelwald zu verzichten
  - das Beschäftigungsprogramm der IV für Gugler Christian um 3 Monate zu verlängern (Details siehe im Mitteilungsblatt vom Juli 2022)
- lehnt ab:
  - das Budget 2023 des Gemeindeverbandes OS Sense zu Handen der Delegiertenversammlung
  - das Budget 2023 des Gemeindeverbandes Gesundheitsnetz Sense zu Handen der Delegiertenversammlung
- wählt:
  - die vorgeschlagenen Kandidaten für den Einsitz im Schulvorstand sowie die Revisionsstelle des Gemeindeverbandes OS Sense zu Handen der Delegiertenversammlung
  - die vorgeschlagenen Kandidaten für die Finanzkommission des Gemeindeverbandes Gesundheitsnetz Sense zu Handen der Delegiertenversammlung
- verzichtet:
  - auf eine Stellungnahme zur Vernehmlassung zum Gesetzesvorentwurf zur Änderung des Gesetzes über die Beziehungen zwischen den Kirchen und dem Staat
  - auf eine Stellungnahme zur Vernehmlassung zur Änderung des Gesetzes über die Ausübung der politischen Rechte

## GEMEINDERATSITZUNGEN

Der Gemeinderat St. Silvester gibt nachfolgend die Daten der Gemeinderatsitzungen sowie der Gemeindeversammlungen bis zum Erscheinen des nächsten Mitteilungsblattes bekannt:

- Freitag, 16. Dezember 2022 / Gemeindeversammlung
- Montag, 09. Januar 2023
- Montag, 23. Januar 2023
- Montag, 06. Februar 2023
- Montag, 20. Februar 2023
- Montag, 06. März 2023
- Montag, 20. März 2023
- Montag, 03. April 2023
- Montag, 17. April 2023
- Freitag, 28. April 2023 / Gemeindeversammlung



Wir bitten die Bevölkerung zu beachten, dass die Unterlagen für zu behandelnde Geschäfte bis spätestens am Mittwoch vor der jeweiligen Gemeinderatsitzung bei der Gemeindeverwaltung deponiert werden müssen. Besten Dank für Ihr Verständnis.

## ABSTIMMUNGEN UND WAHLEN / STIMMRECHTSAUSWEISE

Die Abstimmungs- und Wahlsonntage für das Jahr 2023 sind auf folgende Daten festgelegt:

- ✓ 18. Juni 2023                      Eidg. Abstimmung
- ✓ 22. Oktober 2023                Nationalratswahlen und 1. Wahlgang Ständeratswahlen
- ✓ 12. November 2023              ev. 2. Wahlgang Ständeratswahlen
- ✓ 26. November 2023              Eidg. Abstimmung

Stimmen und Wählen ist sehr einfach. Hier einige Hinweise dazu:

- ❖ Sollte eine stimmberechtigte Person das Stimm-Material 8 Tage vor der Abstimmung oder Wahl (gilt nicht für einen 2. Wahlgang) noch nicht erhalten oder andere Unstimmigkeiten festgestellt haben, ist die Gemeindeverwaltung für eine rasche Mitteilung sehr dankbar.
- ❖ Die Umschläge werden von der Gemeinde verschlossen versandt. Bitte den Umschlag an der auf der Rückseite gekennzeichneten Aufrißsstelle öffnen.
- ❖ Sie füllen den Stimmzettel aus, legen diesen in den entsprechenden farbigen Stimmumschlag (bitte nicht zukleben; Sie erleichtern uns die Arbeit beim Auszählen).
- ❖ Den farbigen Stimmumschlag mit dem Stimmzettel zusammen mit dem Stimmrechtsausweis (A4-Blatt) in den grossen Abstimmungsumschlag legen, diesen zukleben und mit einer Briefmarke versehen.
- ❖ Sie können uns Ihren Abstimmungsumschlag mit dem Stimmrechtsausweis und dem Stimmumschlag per Post zustellen (frankieren ev. mit A-Post versenden / unterschreiben → WICHTIG!!!)
- ❖ Ebenfalls haben Sie die Möglichkeit Ihren Abstimmungsumschlag nach Erhalt bis spätestens eine Stunde vor Öffnung des Wahllokals am Wahlsonntag in den Abstimmungsbriefkasten zu werfen. Der Abstimmungsbriefkasten wird eine Stunde vor Öffnung des Wahllokals am Sonntag letztmals geleert und danach verschlossen. Wir bitten Sie, unseren Abstimmungsbriefkasten und nicht den Briefkasten für die Post zu benutzen. Der Einwurf befindet sich direkt neben der Eingangstüre zur Gemeindeverwaltung und ist entsprechend beschriftet.



- ❖ Bitte nicht vergessen: Beim vorzeitigen Abstimmen auf dem Korrespondenzweg müssen Sie den Stimmrechtsausweis persönlich unterschreiben, ansonsten Ihre Unterlagen nicht berücksichtigt werden dürfen.
- ❖ Achtung!!! Legen Sie den Stimmrechtsausweis (A4-Blatt) so in den Abstimmungsumschlag, dass Ihre **Unterschrift sichtbar** ist.
- ❖ Ob Sie nun per Post, Schalter oder Briefkasten wählen, das Stimmgeheimnis bleibt in jedem Falle zu 100% gewährleistet. Die Abstimmungsumschläge mit den unterschriebenen Stimmrechtsausweisen werden ungeöffnet in eine Wahlurne gelegt und erst im Wahllokal durch die ernannten Wahlhelfer geöffnet. Die Abstimmungsumschläge werden wie alle persönlich in die Urne gelegten Stimmumschläge geöffnet, abgestempelt und ausgezählt, d.h. so, wie wenn Sie persönlich an der Urne abgestimmt oder gewählt hätten.

Für die Teilnahme an Abstimmungen und Wahlen danken wir Ihnen im Voraus recht herzlich!!!

## ENERGIESPARMASSNAHMEN

Die aktuelle europapolitische Lage führt zu einer Verknappung von Ressourcen, wovon auch der Energiesektor stark betroffen ist. Nicht nur in unseren Nachbarländern, auch in der Schweiz ist die Versorgungslage deshalb angespannt.

Damit wir gut durch den Winter kommen, ist es jetzt wichtig, dass wir bereits heute keine wertvolle Energie verschwenden. Dazu unterstützt der Bund uns mit Sparempfehlungen, wie sich der Verbrauch verringern lässt. Auch wir als Gemeinde haben folgende Massnahmen umgesetzt:

- Gemeinschaftsräume wie z.B. die Klassenzimmer, Büros, Vereinssaal, etc. werden nur noch mit 19 Grad beheizt
- in der Turnhalle wird die Temperatur auf 17 Grad begrenzt
- auf eine Weihnachtsbeleuchtung im Dorfzentrum wird in diesem Jahr verzichtet
- der Gemeinderat hat eine Reihe weiterer Massnahmen beschlossen, welche laufend angepasst werden

Auch Sie können aktiv werden und auf Ihren Energiekonsum Einfluss nehmen. Es ist dabei die Summe von kleinen Massnahmen, die einen grossen Unterschied macht. Die wichtigsten, schnell und einfach umzusetzenden Empfehlungen und Informationen, wie und wo sich am meisten Energie sparen lässt, sowie zur aktuellen Energie-Lage der Schweiz finden Sie auf der Website [www.nicht-verschwenden.ch](http://www.nicht-verschwenden.ch).

Die aktuelle Zeit stellt uns alle vor neue Herausforderungen. Wir danken Ihnen deshalb für Ihre Mithilfe und sind überzeugt: Gemeinsam können wir einen wichtigen Beitrag leisten.

## TRINKWASSER / GEBÜHRENERHÖHUNG PER 01. JANUAR 2023

Anlässlich der Sitzung vom 10. Oktober 2022 hat der Gemeinderat beschlossen, den Preis für das Trinkwasser per 01. Januar 2023 von CHF 0.80/m<sup>3</sup> auf CHF 0.90/m<sup>3</sup> zu erhöhen. Die Erhöhung findet erstmals mit der Verrechnung der Trinkwassergebühren im Herbst 2023 Anwendung.

Die Erhöhung des Trinkwasserpreises basiert auf dem von der Gemeindeversammlung am 07. Dezember 2012 genehmigten Reglement über die Wasserversorgung. In Abs. 28 des genannten Reglementes wird dem Gemeinderat eine Kompetenz zur Festlegung des Trinkwasserpreises von mind. CHF 0.60/m<sup>3</sup> bis zu max. CHF 2.50/m<sup>3</sup> eingeräumt.

Die Notwendigkeit einer Erhöhung des Trinkwasserpreises ist auf die generell höheren Unterhaltskosten bei der Wasserversorgung zurückzuführen.

## ABFALLBESEITIGUNG / GEBÜHRENERHÖHUNG PER 01. JANUAR 2023

Der Gemeinderat hat anlässlich seiner Sitzung vom 19. September 2022 beschlossen, die Gebühren des Abfallwesens per 01. Januar 2023 anzupassen. Nachstehend finden Sie eine Auflistung der ab dem kommenden Jahr geltenden Tarife.

	Grundgebühr		inkl. Anzahl Gebührenmarken	Gesamtbetrag	
	CHF			CHF	
Einpersonenhaushalt	CHF	35.00	15	CHF	78.50
Zweipersonenhaushalt	CHF	47.00	30	CHF	134.00
Dreipersonenhaushalt	CHF	56.00	30	CHF	143.00
Vier- und Mehrpersonenhaushalt	CHF	62.00	30	CHF	149.00
Betrieb	CHF	167.00	55	CHF	326.50

- Zusätzliche Gebührenmarken für Kehrichtsäcke CHF 2.90
- Gebührenmarke für Container CHF 62.00

Mit der Rechnung, welche Sie kürzlich erhalten haben, verrechnen wir Ihnen die Grundgebühr für das laufende Kalenderjahr bzw. die bereits bezogenen (blauen) Kehrichtgebührenmarken. Aus diesem Grund finden letztmals die bisherigen Tarife Anwendung.

## ABFALLKALENDER 2023

Der Druck des Abfallkalender 2023 erfolgt zentralisiert für alle Gemeinden gleichzeitig. Die Auslieferung der neuesten Ausgabe des Abfallkalenders durch die Druckerei erfolgt ca. Mitte Dezember 2022. Anschliessend wird er allen Haushaltungen noch vor den Feiertagen per Post zugestellt.

Ab sofort steht Ihnen der Abfallkalender auf unserer Homepage bzw. unter folgendem Link zur Verfügung: <https://www.memodechets.ch/MemoAbfall/St-Silvester-Gemeinde-St-Silvester>

Eine weitere Möglichkeit, um über die Abfallentsorgung informiert zu sein, bietet die Abfall-App (MemoDéchets), welche auf jedes Smartphone geladen werden kann. Sämtliche Informationen des Abfallkalenders sind über diese App abrufbar.

## KEHRICHTSAMMELSTELLE / GRÜNABFÄLLE

Seit einigen Jahren stellt die Gemeinde St. Silvester den Bürgern eine kostenlose Grüngutmulde ausserhalb der Kehrichtsammelstelle zur Entsorgung von Grünabfällen zur Verfügung. **Diese Mulde ist ausschliesslich für Laub, Rasen und Gartenabfälle vorgesehen. Heckenschnitt gehört nicht in diese Mulde! Dafür wird im Frühjahr und im Herbst jeweils ein Häckseldienst angeboten!**

Der Gemeinderat beobachtet bereits seit längerer Zeit, dass zum Teil grosse Mengen Grüngut angeliefert werden. Dafür ist diese kostenlose Grünabfallmulde nicht gedacht! Wir bitten Sie, grosse Mengen direkt bei den öffentlichen Entsorgungsstellen zu deponieren oder Gebrauch vom angebotenen Häckseldienst zu machen.

Wir fordern die Bevölkerung deshalb auf, grössere Mengen (mehr als 1m<sup>3</sup>) an Rasen, Laub, und Gartenabfällen in Zukunft direkt bei der Firma Andrey Group zu entsorgen. Betreffend die Kostenübernahme kann vorgängig bei der Gemeindeverwaltung ein Entsorgungsgutschein bezogen werden, mit welchem die Grünabfälle auch bei der Firma Andrey Group weiterhin unentgeltlich entsorgt werden können.

Besten Dank für Ihr Verständnis.

Der Gemeinderat

## FEUERN IM FREIEN: VERBRENNUNG VON NATÜRLICHEN ABFÄLLEN DURCH PRIVATE

Das Amt für Umwelt hat ein Merkblatt zu dieser Thematik mit folgendem Inhalt erstellt:

**Das Umweltschutzgesetz verbietet grundsätzlich, Abfälle im Freien zu verbrennen.** Eine Ausnahme bilden einzig trockene, natürliche Abfälle aus Wald, Feld und Garten, wenn sie so trocken sind, dass dabei nur wenig Rauch entsteht. Diese Feuer sind aber meist unnötig, und ihre Emissionen belasten Mensch und Umwelt: einerseits wird eine beträchtliche Menge Feinstaub (PM10) freigesetzt, der zu Beschwerden und Erkrankungen der Atemwege führen kann, und andererseits entstehen für die Bevölkerung oft Belästigungen.

**Das Verbrennen von Abfällen ausserhalb von geeigneten Anlagen, d.h. Kehrrechtverbrennungsanlagen, ist verboten.**

Dieses Verbot ist im Umweltschutzgesetz verankert [1]. Gewisse Ausnahmen sind insbesondere bei Krankheitsbefall oder aus Sicherheitsgründen für Wald-, Feld- und Gartenabfälle möglich. Diese Ausnahmen erfordern die Erteilung einer Bewilligung (siehe die Vollzugshilfe «Korrektes Entsorgen von natürlichen Wald-, Feld- und Gartenabfällen», AfU/WaldA/LIG, Juni 2009). Das Feuern von kleinen Mengen an natürlichen Abfällen ist nur erlaubt, wenn die aufgelisteten Grundsätze eingehalten werden können.

### Prioritäre Entsorgungswege

**Waldabfälle:** Für den Regelfall empfehlen die Experten, den Schlagabraum (der auch zur Energieholzproduktion genutzt werden kann) zu schnitzeln und liegen zu lassen oder im Wald zu Haufen aufzuschichten. Bei besonderen Problemen (z.B. Krankheitsbefall [2]) berät Sie das Amt für Wald, Wild und Fischerei über die möglichen Lösungen und das Vorgehen.

**Feld- und Gartenabfälle:** Die Äste können zu Haufen aufgeschichtet werden, so werden Verstecke für nützliche Kleintiere wie z.B. Igel geschaffen. Sonst ist Häckseln und/oder Kompostieren organischer Abfälle die beste Entsorgung bzw. Wiederverwertung, da die Nährstoffe so wieder zurück in den Boden geführt werden. Können Wald-, Feld- oder Gartenabfälle nicht vor Ort verwertet werden, so sind sie einer bewilligten Anlage (z.B. regionale Kompostieranlage) zuzuführen. Die Gemeinden können über die Grünabfallsammlung Auskunft geben.

### Sonderfall : Verbrennen von kleinen Mengen trockener Grünabfälle ausserhalb einer Verbrennungsanlage (Art. 26b LRV [3])

In diesen Fällen sind die Beeinträchtigungen, insbesondere für die Nachbarschaft, auf ein Minimum zu beschränken (nur schwache und kurz dauernde Rauchentwicklung). Dabei sind folgende Vorsichtsmassnahmen zu beachten:

- Es dürfen nur kleine Mengen von natürlichen Abfällen, die von der Bewirtschaftung und Pflege von Gärten, Parkanlagen, Wäldern, Feldern und Wiesen anfallen, verbrannt werden. Die Abfälle dürfen nicht mit Plastik,

Verpackungsmaterial, Müll oder anderen Fremdschubstanzen verunreinigt sein, da diese bei der Verbrennung sehr toxische Schadstoffe wie die krebserregenden Dioxine und Furane freisetzen. Diese Schadstoffe akkumulieren sich in den Böden in der Umgebung der Feuerstelle und finden sich dann in der Nahrungskette wieder!

- Abfälle, die im Freien verbrannt werden sollen, müssen genügend trocken sein, so dass bei deren Verbrennung nur wenig Rauch entsteht.
- Das trockene Material muss locker zu einem Haufen aufgeschichtet werden und sich rasch entzünden. Das Feuer muss überwacht werden, damit eine schnelle Verbrennung bei hohen Temperaturen stattfindet und ein Mottbrand vermieden wird.
- Zum Anzünden dürfen nur unschädliche Hilfsmittel wie Stroh, wenig Zeitungspapier oder Ähnliches benutzt werden. Die Verwendung von Altöl, Pneu, Plastik, gestrichenem oder behandeltem Holz ist strikte verboten (Freisetzung von Schadstoffen, siehe oben).
- Bei meteorologischen Inversionslagen ist auf das Verbrennen von natürlichen Abfällen zu verzichten und bei Wintersmog sind jegliche Feuer verboten.

Die Gemeinden können das Verbrennen von natürlichen Abfällen aus Wald, Feld und Garten in bestimmten Gebieten und Perioden verbieten, wenn übermässige Immissionen zu befürchten sind.

#### Rechtliche Grundlagen

[1] Bundesgesetz vom 7. Oktober 1983 über den Umweltschutz (USG), Art. 30c Abs. 2

[2] Reglement vom 11. Dezember 2001 über den Wald und den Schutz vor Naturereignissen (WSR), Art. 33a

[3] Luftreinhalte-Verordnung (LRV) vom 16. Dezember 1985, Art. 26a und 26b

Das Amt für Umwelt hat nebst diesem Merkblatt weitere Richtlinien erstellt, welche Sie unter den nachstehenden Links einsehen können:

- Die Vollzugshilfe "Korrektes Entsorgen von natürlichen Wald-, Feld- und Gartenabfällen":  
[https://www.fr.ch/sites/default/files/contens/sen/\\_www/files/pdf1/elimination\\_dechets\\_verts\\_de.pdf](https://www.fr.ch/sites/default/files/contens/sen/_www/files/pdf1/elimination_dechets_verts_de.pdf)
- Die praktischen Anweisungen "Umgang mit Schlagabraum":  
<https://www.fr.ch/sites/default/files/2021-12/umgang-mit-schnittgut-ausserhalb-des-waldes--praktische-anweisungen.pdf>
- Das Merkblatt "Feuern im Freien: Verbrennung von natürlichen Abfällen durch Private":  
[https://www.fr.ch/sites/default/files/2018-05/incineration\\_dechets\\_naturels\\_de.pdf](https://www.fr.ch/sites/default/files/2018-05/incineration_dechets_naturels_de.pdf)

## VORTRIITTSREGELUNG QUARTIERSTRASSEN

Der Gemeinderat musste zur Kenntnis nehmen, dass die Vortrittsregelung in den Quartierstrassen nicht für alle Verkehrsteilnehmer klar ist und immer wieder zu Diskussionen führt. Wir machen Sie darauf aufmerksam, dass in sämtlichen Quartierstrassen grundsätzlich die Rechtsvortrittsregelung zum Tragen kommt und entsprechend berücksichtigt werden muss. Einzige Ausnahme bildet die Markierung bzw. Beschilderung "Rechtsvortritt aufgehoben".

Wir ersuchen die Verkehrsteilnehmer um Berücksichtigung dieser Strassenverkehrsregel. Im Weiteren fordern wir Sie auf, die Verkehrssituation an kritischen Stellen vorausschauend zu beurteilen.

## SCHNEERÄUMUNG AUF GEMEINDESTRASSEN UND PRIVATWEGEN

Auf den Gemeindestrassen wie auch auf den Privatwegen wird die Schneeräumung durch die Gemeinde St. Silvester sowie in deren Auftrag durch private Unternehmen ausgeführt. Da es gelegentlich zu Reklamationen und Unstimmigkeiten kommt, hält der Gemeinderat hiermit die folgenden Grundsätze fest, wie der Schnee generell geräumt wird:



- ✓ Die Beauftragten haben den Schnee nur auf den Gemeindestrassen, Trottoirs und den Zufahrtswegen zu bewohnten Liegenschaften zu räumen, also hin und zurück.
- ✓ Keinen Auftrag haben diese seitens der Gemeinde St. Silvester erhalten, um den Schnee auf den eigentlichen Hauszufahrten, Vorplätzen, Hausplätzen, Garagenzufahrten, Hofarealen und dergleichen zu räumen. Dies ist Sache der Liegenschaftsbesitzer oder Mieter. Werden dennoch solche Schneeräumungen vorgenommen oder in Auftrag gegeben, so sind diese Kosten allein vom Auftraggeber zu tragen und gehen keinesfalls zu Lasten der Gemeinde St. Silvester.
- ✓ Die Beauftragten sind bemüht, dass die Strassen, Trottoirs und Wege jeweils baldmöglichst offen sind. Es gibt jedoch keine Garantie, wann genau die Schneeräumung erfolgt. Wer in einer etwas abgelegenen Liegenschaft wohnt, gegebenenfalls mit steiler Zufahrt, hat sich zudem mit einem entsprechenden Fahrzeug, Winterreifen sowie Schneeketten auszurüsten.
- ✓ Zur Schonung der Strassenbeläge und der Umwelt soll auch im bevorstehenden Winter Salz nur wenn absolut notwendig und/oder an kritischen Stellen verwendet werden. Nebst guten Winterreifen ist also auch gutes Winterschuhwerk für die Fussgänger angesagt und sehr empfohlen.
- ✓ Wichtig: Äste, welche in die Fahrbahn oder das Trottoir hineinragen, müssen unbedingt bis auf eine Höhe von 5 Metern zurückgeschnitten werden. Dies erleichtert den Beauftragten die Schneeräumung, da diese ansonsten mit ihrem Fahrzeug immer wieder anstossen und allenfalls Schäden am Fahrzeug erleiden.
- ✓ Die Gemeinde übernimmt keine Haftung für die durch die Schneeräumung beschädigten Zäune und Hecken, bei denen der gesetzliche Mindestabstand zur Strasse nicht eingehalten wird.
- ✓ Des Weiteren gilt der Grundsatz „so viel Schneeräumung wie nötig, so wenig wie möglich“, geht es doch dabei ebenfalls um die finanzielle Belastung der Gemeinde St. Silvester.
- ✓ Der Gemeinderat bittet um wohlwollende Kenntnisnahme und dankt der Bevölkerung von St. Silvester für das diesbezügliche Verständnis.

Für allfällige Anliegen steht Ihnen Gemeinderat Markus Brühlhart (079 769 22 77) gerne zur Verfügung.

## TAGESKARTEN SBB



Für das Jahr 2023 sind bei unserer Gemeinde wiederum zwei Tageskarten pro Tag erhältlich. Die seit dem 01. Januar 2018 gültige Benützungsg Gebühr bleibt unverändert bei CHF 46.00 pro Tageskarte. Die Gemeindeverwaltung nimmt Ihre Reservation gerne unter Tel. 026 418 10 70 entgegen.

Es besteht weiterhin die Möglichkeit die Tageskarten Online zu reservieren. Unter [www.tageskarte-gemeinde.ch](http://www.tageskarte-gemeinde.ch) oder über den auf unserer Homepage vermerkten Link können Reservationen vorgenommen werden. Auf diese Weise ist jederzeit ersichtlich, ob für das gewünschte Datum noch Tageskarten zur Verfügung stehen.

Nutzen Sie diese Möglichkeit – sie bedeutet sowohl für Sie als Benutzer als auch für unsere Verwaltung eine Erleichterung.

Anmerkung: Leider kommt es immer wieder vor, dass Tageskarten bestellt und wieder abbestellt oder nicht abgeholt werden. Wir machen Sie auf unsere Weisungen für die Benützung der Tageskarten aufmerksam. Sie legen fest, dass für bereits abgeholte Tageskarten keine Rückerstattung erfolgt. Im Weiteren wird für reservierte, jedoch nicht abgeholte Abonnemente ebenfalls die ordentliche Gebühr erhoben.

Die Abgabe von Tageskarten ist eine Dienstleistung der Gemeindeverwaltung St. Silvester und sollte entsprechend geschätzt und respektiert werden.

## ZIVILSTANDSDOKUMENTE

Seit dem 01. Oktober 2019 stellt das Zivilstandsamt des Kantons Freiburg der Bevölkerung über den virtuellen Schalter eine neue elektronische Dienstleistung zur Verfügung.

Die Bestellung von Zivilstandsdokumenten kann neu über [www.fr.ch/commander](http://www.fr.ch/commander) erfolgen.

## VERANSTALTUNGSKALENDER 2023

In der Beilage finden Sie in einem Separatdruck den Veranstaltungskalender 2023, den wir in Zusammenarbeit mit allen Dorfvereinen zusammengestellt haben. Wir bitten die Bevölkerung, diesen Kalender aufzubewahren und die Anlässe und Aktivitäten unserer Vereine, wenn immer möglich, mit gutem Mitmachen zu honorieren. Die Vereine sind gebeten, sich an den Kalender zu halten und diesen zu respektieren.

Die Vereinsvorstände werden bereits jetzt gebeten, den **Mittwoch, 27. September 2023** in ihrer Agenda anzuheben und eine Delegation zum Erstellen des Jahresprogramms 2024 zu entsenden.

Wir bitten alle Vereine, die Pfarrei und andere Interessierte Ergänzungen, Datumsverschiebungen und Änderungen umgehend der Gemeindeverwaltung (Tel. 026 418 10 70) zu melden, damit wir dies jeweils im nächsten Mitteilungsblatt publizieren bzw. umgehend auf unserer Homepage vermerken können.

## VERANSTALTUNGEN DEZEMBER 2022 – APRIL 2023

Nachstehend präsentieren wir Ihnen einen Auszug aus dem Veranstaltungskalender, welcher die Monate bis zum Erscheinen des nächsten Mitteilungsblattes umfasst.

VERSCHIEDENE ANLÄSSE				
DO	01.12.22	Forum für das Alter	Adventsfeier	Vereinssaal
SA	03.12.22	KAB	Kinderbescherung	Waldhaus
MI	14.12.22	Samariterverein	Übung & Adventsfeier	Vereinssaal
SA	14.01.23	Jodlerklub	Jodlerabend	Turnhalle
SA	21.01.23	Jodlerklub	Jodlerabend	Turnhalle
DO	26.01.23	Forum für das Alter	Mittagstisch	Vereinssaal
SA/SO	18./19.02.23	Theatergruppe	Probeweekend	Vereinssaal
DO	23.02.23	Forum für das Alter	Mittagstisch	Vereinssaal
FR	24.02.23	KAB	Jassabend	Chemi-Hütte
FR	03.03.23	KAB	Regionalanlass	Schmitten

FR	10.03.23	KAB	Regionalanlass	Rechthalten
SA - SA	11. – 18.03.23	Theatergruppe	Theateraufführungen	Turnhalle & Vereinssaal
SA	25.03.23	KAB	Messe Brücke Le Pont	Kirche
DO	30.03.23	Forum für das Alter	Mittagstisch	Vereinssaal
SA	15.04.23	Musikgesellschaft	Jahreskonzert	Turnhalle
DO	27.04.23	Forum für das Alter	Mittagstisch	Vereinssaal

SPORT				
DI	06.12.22	Frauen TV	Adventsfeier	Vereinssaal
MI	14.12.22	TV Herren	Kegelabend	
SA	31.12.22	Skiklub	Kilbibaar	
SO	08.01.23	Skiklub	Skitour	
SA	28.01.23		Inferno Tourenskirennen	Garderoben & Chemi-Hütte
FR	03.02.23	Skiklub	Abendskifahren	
SA/SO	11./12.02.23	Skiklub	Skiweekend	Lenk
SO	19.02.23	Skiklub	Skitour	
SA	04.03.23	Schützengesellschaft	Theorie Jungschützen	Schützenhaus
SA	11.03.23	Schützengesellschaft	Theorie Jungschützen	Schützenhaus
SA	18.03.23	Schützengesellschaft	Putztag	Schützenhaus
SO	19.03.23	Skiklub	Skitour	
SA	25.03.23	Schützengesellschaft	Schiessbeginn Jungschützen	Schützenhaus
MI	29.03.23	Schützengesellschaft	Übungsbeginn Schiessbetrieb bis 12.07.23	Schützenhaus
MI	05.04.23	TV Herren	Abschluss Turnbetrieb	Turnhalle
FR	14.04.23	Schützengesellschaft	1. Obligatorisches	Schützenhaus
FR	28.04.23	Schützengesellschaft	2. Obligatorisches	Schützenhaus

GENERAL- UND GEMEINDEVERSAMLUNGEN				
FR	16.12.22	Gemeinde	Gemeindeversammlung	Vereinssaal
FR	27.01.23	KAB	Generalversammlung	Vereinssaal
SA	04.02.23	Cäcilienverein	Generalversammlung	Vereinssaal
SA	25.02.23	Feuerwehrverein	Generalversammlung	Chemi-Hütte
FR	03.03.23	Frauen TV	Generalversammlung	Chemi-Hütte
SA	04.03.22	Schützengesellschaft	Generalversammlung	Chemi-Hütte
MI	22.03.23	Pfarrei	Pfarreiversammlung	TH oder VS
FR	28.04.23	Gemeinde	Gemeindeversammlung	Vereinssaal

LOTTO				
SO	18.12.22	Cäcilienverein	Lotto	Chemi-Hütte
SO	26.02.23	Musikgesellschaft	Lotto	Chemi-Hütte

KIRCHLICHE ANLÄSSE				
SA	31.12.22	Pfarrei	Patronsfest	Kirche
SO	30.04.23	Pfarrei	1. heilige Kommunion	Kirche & VS



## VEREINSSAAL / PROBELOKAL / TURNHALLE BENUTZUNGSPLAN 2022/2023

VEREINSSAAL			
Montag	Primarschule	Schuljahr 2022/2023	07.40 – 11.15 Uhr
	Primarschule	Schuljahr 2022/2023	14.05 – 14.55 Uhr
	Theatergruppe	November – März	19.00 – 23.00 Uhr
Dienstag	Primarschule	Schuljahr 2022/2023	07.40 – 10.25 Uhr
Mittwoch	Primarschule	Schuljahr 2022/2023	07.40 – 11.15 Uhr
Donnerstag	Cäcilienverein	Ganzes Jahr	19.15 – 22.00 Uhr
Freitag	Primarschule	Schuljahr 2022/2023	07.40 – 11.15 Uhr
	Primarschule	Schuljahr 2022/2023	13.15 – 14.05 Uhr

PROBELOKAL			
Montag	Alphornbläser	Ganzes Jahr (alle 2 Wochen)	17.00 – 18.00 Uhr
	Jungmusikantenausbildung	Ganzes Jahr	18.00 – 19.30 Uhr
	Musikgesellschaft	Ganzes Jahr	20.00 – 22.00 Uhr
Dienstag	Jungmusikantenausbildung	Ganzes Jahr (Sitzungszimmer)	18.15 – 19.30 Uhr
	Guggenmusik	September - Faschnachtsbeginn	19.00 – 22.00 Uhr
Mittwoch	Jodlerklub	Ganzes Jahr	20.00 – 22.00 Uhr
Donnerstag	Blockflötenunterricht	Ganzes Jahr (Sitzungszimmer)	15.15 – 17.15 Uhr
	Jungmusikantenausbildung	Ganzes Jahr	18.30 – 19.30 Uhr

TURNHALLE			
Montag	Primarschule	Schuljahr 2022/2023	09.35 – 11.15 Uhr
	Primarschule	Schuljahr 2022/2023	13.15 – 14.55 Uhr
	Fussballklub	Ganzes Jahr	17.30 – 18.45 Uhr
	TSV Rechthalten	Ganzes Jahr	18.45 – 20.15 Uhr
	Frauen TV, Gruppe B	Ganzes Jahr	20.15 – 21.30 Uhr
Dienstag	Primarschule	Schuljahr 2022/2023	09.35 – 10.25 Uhr
	Primarschule	Schuljahr 2022/2023	13.15 – 14.55 Uhr
	BSO	November - März	18.00 – 19.30 Uhr
	Frauen TV, Gruppe A	Ganzes Jahr	19.30 – 20.30 Uhr
	Fussballklub, 1. Mannschaft	Ganzes Jahr	20.30 – 22.00 Uhr
Mittwoch	Primarschule	Schuljahr 2022/2023	07.40 – 11.15 Uhr
	Unihockey	Ganzes Jahr	18.00 – 19.30 Uhr
	TV Herren	bis 05.04.23 / ab 20.09.23	19.30 – 21.30 Uhr
Donnerstag	Primarschule	Schuljahr 2022/2023	14.05 – 14.55 Uhr
	Fussballklub	Ganzes Jahr	17.30 – 19.30 Uhr
	Fussballklub, 1. Mannschaft	Ganzes Jahr	19.30 – 21.30 Uhr
Freitag	Primarschule	Schuljahr 2022/2023	08.30 – 09.20 Uhr
	Primarschule	Schuljahr 2022/2023	10.25 – 11.15 Uhr
	Primarschule	Schuljahr 2022/2023	13.15 – 14.55 Uhr
	Unihockey	Ganzes Jahr	18.00 – 19.30 Uhr
	Fussballklub	Ganzes Jahr	19.30 – 21.30 Uhr



## ÖFFNUNGSZEITEN DER GEMEINDEVERWALTUNG WÄHREND DER FESTTAGE

Über Weihnachten und Neujahr bleibt die Gemeindeverwaltung wie folgt geschlossen:

Donnerstag, 24. Dezember 2022 Nachmittag  
Freitag, 25. Dezember 2022  
Donnerstag, 31. Dezember 2022  
Freitag, 01. Januar 2023

An den übrigen Tagen gelten die üblichen Öffnungszeiten.



*Der Gemeinderat und die Verwaltung wünschen der ganzen Bevölkerung eine frohe Adventszeit, erholsame Festtage und einen guten Rutsch ins neue Jahr.*

---

## MELDUNGEN DER EINWOHNERKONTROLLE

### ZUZÜGE

Seit dem Erscheinen des letzten Mitteilungsblattes im vergangenen Juli sind folgende Personen in unserer Gemeinde zugezogen:

- ❖ Pfister Roy, Bachgassa 8
- ❖ Pirjol Silviu-Dan, Tscherlu 35
- ❖ Tanner Yves, Schürstalden 13
- ❖ Piller Michael, Muelers 15
- ❖ Blazenovic Nina, Muelers 15
- ❖ Sturny Anita, Hauptstrasse 7
- ❖ Kolly Tania, Obermattli 2
- ❖ Huber Michelle, Jurastrasse 6
- ❖ Musseca Wavan & Sarah, Obermattli 4
- ❖ Siegrist David, Bodenmatte 3
- ❖ Remy Aline, Schulweg 3
- ❖ Kucherenko Kateryna, Obermattli 2
- ❖ Kovalchuk Vladyslav, Obermattli 2
- ❖ Philipona Nicolas, Buech 20
- ❖ Piantanida Phedra und Sohn Valerian, Schürlimatt 13
- ❖ Grangier Adrien, Schürlimatt 13



Wir heissen die Neuzuzüger (und Rückkehrer) in "Santifaschtus" herzlich willkommen!

## WEGZÜGE

Folgende Personen sind aus unserer Gemeinde weggezogen:

- Brügger Julien, Lindenweg 4
- Buntschu Sandro, Fifermoos 35
- Rindlisbacher Nathalie mit Sohn Jamie, Plenefy 39
- Laghrib Mohamed, Tscherla 28
- Gross Josef, Bodenmatte 3
- Kessler Evelyne, Bodenmatte 3
- Reidy Marc, Fifermoos 4
- Schafer Xenia, Fifermoos 4



## GEBURTSTAGE DEZEMBER 2022 – APRIL 2023

Der Gemeinderat gratuliert folgenden Einwohner und Einwohnerinnen recht herzlich zum 70. oder höheren Geburtstag und wünscht ihnen gute Gesundheit und ein glückliches neues Lebensjahr.

Aeby Hugo	Hauptstrasse 17	19.01.1947
Andrey Martha	Matta 15	14.03.1949
Bäriswyl Bruno	Kirchweg 4	20.01.1950
Baumgartner Elsbeth	Aegerteschwand 1	13.03.1952
Bielmann Anna	Plenefy 66	23.03.1942
Bilova Eleonora	Neumatt 57	08.01.1941
Boschung Marie	Flüeliweg 12	25.03.1946
Boschung Rudolf	Flüeliweg 12	04.04.1947
Broillet Dorly	Hauptstrasse 7	17.03.1947
Brügger Agnes	Pflegeheim Auried	Flamatt
Brügger Odette		09.02.1943
Brünisholz Otto	Obermattli 4	15.12.1935
Buntschu Hedwig	Grauschels 11	19.04.1939
Buntschu Peter	Muelers 2	12.02.1946
Clément Marcel	Neumatt 50	27.12.1947
Clément Otto	Plenefy 41	30.12.1945
Cosandey Margrith	Schürstalden 24	25.03.1948
Eggertswyler Eliane	Grauschels 16	30.12.1936
Eggertswyler Maria	Hauptstrasse 25	09.04.1943
Feyer Maria	Tscherlu 35	08.03.1939
Gugler Johann	Metzgera 29	09.04.1934
Hofstetter Marcel	Plenefy 25	09.02.1947
Huber Martha	Schürlimatt 11	09.03.1949
Jelk Cäzilia	Bodenmatte 1	07.02.1946
Jossi Anni	Zur Schür 16	25.01.1929
Jossi Fritz	Schürlimatt 2	03.02.1945
Jungo Roger	Schürlimatt 2	19.03.1938
Jutzet Elisabeth	Grauschels 14	03.04.1950
Jutzet Olga	Bodenmatte 3	08.02.1950
Käser Annemarie	Mooshubel 22	05.03.1944
Käser Erich	Neumatt 53	02.01.1949
Kilchmann Brigitte	Neumatt 53	08.03.1950
Klaus Gabriel	Ebnet 4	07.12.1944
Klaus Jeannine	Muschels 5	03.03.1939
	Muschels 1	01.04.1941

Kolly Alfred		Fifermoos 3	01.03.1953
Kolly Erhard		Ebnet 6	24.12.1947
Mauron Emilia		Chrache 14	01.03.1938
Neuhaus Hedwig		Fifermoos 20	23.03.1939
Raemy Joseph		Unterchrache 17	20.04.1948
Rätzo Anton		Neumatt 51	22.04.1948
Rumo Elisabeth		Hangeriedstrasse 6	18.01.1937
Schaller Martha		Zur Schür 17	06.02.1949
Schuler Josef	Pflegeheim Maggenberg	Tafers	24.03.1940
Schwartz Constanz	Pflegeheim Aegera	Giffers	13.02.1931
Schwartz Wolfgang		Schürstalden 11	26.01.1949
Sterchi Rosmarie		Ebnet 1	01.01.1949
Sturny Paul		Neumatt 55	27.01.1953
Sturny Yvonne		Hauptstrasse 30	18.01.1934
Sudan Klara		Hauptstrasse 5	24.01.1950
Suter Chappuis Alfred		Lusbüel 16	13.03.1939
Tissot Nejma	Pflegeheim Maggenberg	Tafers	01.01.1940
Tu Quoc Lydia		Schürstalden 4	11.04.1949
Tu Quoc Viet		Schürstalden 4	08.04.1952
Udry Elisabeth	Pflegeheim Frienisberg	Seedorf	04.03.1940
Udry Linus		Jurastrasse 2	08.12.1937
Vonlanthen Bernhard		Unterchrache 15	30.04.1935
Vonlanthen Gertrud		Neumatt 15	29.01.1939
Vonlanthen Monika		Unterchrache 15	16.04.1939
Weber Rolf		Ebnet 10	25.12.1942
Weber Ulrike		Ebnet 10	17.02.1944
Zbinden Bruno		Schürstalden 34	16.12.1948
Zosso Hermann		Zur Schür 11	09.01.1944
Zosso Hubert		Zur Schür 25	07.01.1948
Zosso Marie Theres		Zur Schür 11	04.01.1947




---

## **VERSCHIEDENE MITTEILUNGEN**

### **MÜTTER- UND VÄTERBERATUNG**

Die Beratung wird für Säuglinge und Kleinkinder bis zum 5. Altersjahr angeboten und findet jeweils am 1. Freitag im Monat auf Voranmeldung von 13.30 bis 16.00 Uhr im Sanitätszimmer des Mehrzweckgebäudes statt.

Daten Januar – Juni 2023

06. Januar  
03. Februar  
03. März  
31. März (vorverschoben)  
28. April (vorverschoben)  
02. Juni

Voranmeldung und telefonische Beratung: Tel. 026 419 95 66  
Montag und Freitag 08.00 – 11.00 Uhr  
Dienstag und Mittwoch 08.00 – 11.00 Uhr / 13.30 – 16.00 Uhr  
Donnerstag 08.00 – 10.00 Uhr / 16.00 – 18.30 Uhr

Mütterberaterin HFD Franziska Rappo-Brügger  
[franziska.rappo@spitexsense.ch](mailto:franziska.rappo@spitexsense.ch)



## INFORMATION DER KGV – KANT. FEUERINSPEKTORAT

### Kanalisation und Dachrinnen verstopft / Wasser-Abführung im Privatbereich

Bei starken Niederschlägen wird die Feuerwehr oft nach Überschwemmungen zum Pumpen gerufen, dies nach Wasserstau oder verstopften Leitungen.

Solche Unannehmlichkeiten können Hausbesitzer leicht verhindern, indem sie einen regelmässigen Unterhalt befolgen. Art. 58 OR (Obligationenrecht) präzisiert: „Der Besitzer eines Gebäudes oder jeglicher Werke ist haftbar für Schäden, verursacht durch Baumängel oder unterlassenen Unterhalt.“

Worauf müssen Sie achten?

- ✓ Die Sickerleitung, welche das Regenwasser sowie das Grundwasser am Fundament Ihres Hauses zusammenführt, sollte einmal jährlich gesäubert werden. Dazu während 20 Minuten Wasser unter Druck via Spülzugänge einführen.
- ✓ Die Kanalisations-Gitterdeckel befinden sich in der Regel am Rand oder in der Mitte der Vorplätze Ihres Grundstückes sowie auch am Eingang der Garage oder von Räumen auf Parterre-Ebene. Diese Gitterdeckel oder Entwässerungsanlagen dienen auch als Unratauffang. Damit das Wasser richtig abfliessen kann, sind diese regelmässig zu reinigen oder entleeren.
- ✓ Die Dachrinnen und deren Ablaufsiebe müssen von Laub und anderen Ablagematerial dreimal jährlich, hauptsächlich im Herbst, befreit werden.
- ✓ Wasserabläufe, die ins Freie oder in die Kanalisation führen, müssen kontrolliert werden, um lose gewordene Rohrkupplungen zu entdecken und diese wieder zusammenzuführen, damit das Wasser richtig vom Fundament des Hauses weggeführt wird.
- ✓ Die Zusammenschlüsse und die Ausdehnungsfugen sind oft mit Silikon bearbeitet. Diese müssen regelmässig kontrolliert und repariert werden, wenn sie nicht mehr dicht sind.
- ✓ Die Türen ins Freie haben womöglich „gearbeitet“. Vergewissern Sie sich, dass sie immer richtig schliessen. Wenn nötig ist die Dichtung zu wechseln. Das gleiche gilt für Fenster, Lichtschächte, Kellereingänge usw.
- ✓ Die Wasserleitungen draussen müssen vor Wintereinbruch entleert werden, um das Gefrieren zu vermeiden.

Wenn die Feuerwehr aufgrund Nichtbeachtens dieser Regeln intervenieren muss, behält sich der Gemeinderat vor, die entstandenen Kosten zu verrechnen.

Um bei Unwetter die Einsatz- und Alarmzentrale der Kantonspolizei über die Telefonnummer 118 nicht zu überlasten, empfehlen wir den Personen, welche die Feuerwehr anfordern wollen, folgendes:

Nachdem die Alarmmeldung einmal durchgegeben ist, keine weiteren Male mehr anrufen. Je nach Wichtigkeit des Vorkommnisses kann es eine gewisse Zeit dauern, bis die Feuerwehr bei Ihnen ankommt. Es gilt also, unter Umständen sich in etwas Geduld zu üben.

## KRANKENKASSENPRÄMIENVERBILLIGUNG 2023



Gemäss Staatsratsbeschluss werden für das Jahr 2023 wiederum Prämienverbilligungen gewährt.

### WIE IST VORZUGEHEN?

Von der Einreichung eines (neuen) Gesuches sind befreit:

- AHV- / IV-RentnerInnen, die Ergänzungsleistungen beziehen.
- Versicherte, die bereits im Jahr 2022 Anrecht auf eine Prämienverbilligung hatten: der Anspruch für das Jahr 2023 wird von der Kantonalen AHV-Ausgleichskasse von Amtes wegen überprüft. Eine neue Verfügung wird Anfang des Jahres 2023 zugestellt.
- Personen, die schon für das Jahr 2022 ein Gesuch eingereicht haben, aber noch keinen Entscheid erhalten haben; der Anspruch für das Jahr 2023 wird ebenfalls von Amtes wegen überprüft.

Ein neues Gesuch ist einzureichen, wenn:

- Sie im Verlaufe des Jahres 2022 ein Gesuch eingereicht haben, aber ein Anspruch abgelehnt wurde.
- Sie glauben, gemäss den nachfolgenden Angaben einen Anspruch geltend machen zu können.
- Das Gesuch zur Verbilligung der Krankenkassenprämien muss bis spätestens 31. August des laufenden Jahres bei der Ausgleichskasse eingereicht werden. Die kantonale Ausgleichskasse tritt auf nach dieser Frist eingereichte Gesuche nicht mehr ein.

	LEDIG / GESCHIEDEN VERWITWET / GETRENNT	EHEPAAR
Ohne unterhaltsberechtigtes Kind	CHF 36'000.00	CHF 63'000.00
1 unterhaltsberechtigtes Kind	CHF 57'400.00	CHF 77'000.00
2 unterhaltsberechtigter Kinder	CHF 71'400.00	CHF 91'000.00
3 unterhaltsberechtigter Kinder	CHF 85'400.00	CHF 105'000.00
4 unterhaltsberechtigter Kinder	CHF 99'400.00	CHF 119'000.00
5 unterhaltsberechtigter Kinder	CHF 113'400.00	CHF 133'000.00
6 unterhaltsberechtigter Kinder	CHF 127'400.00	CHF 147'000.00

## BERECHNUNG DES ANRECHENBAREN EINKOMMENS

Der ordentlichen Steuer unterstellte Personen:

Als anrechenbares Einkommen im Sinne von Artikel 14 KVGG gilt das Nettojahreseinkommen gemäss der Steuerveranlagung des Kantons Freiburg (Code 4.910), dabei wird die Steuerperiode berücksichtigt, die zwei Jahre vor dem Jahr liegt, für welches die Anspruchsberechtigung für eine Prämienverbilligung überprüft wird (Jahr x – 2 Jahre), erhöht um:

Für die steuerpflichtigen Personen mit unselbständiger Erwerbstätigkeit sowie Rentner/innen:

- die Versicherungsprämien und –Beiträge (Code 4.110 – 4.140)
- die privaten Schuldzinsen, soweit sie CHF 30'000.00 übersteigen (Code 4.210)
- die privaten Liegenschaftsunterhaltskosten, soweit sie CHF 15'000.00 übersteigen (Code 4.310)
- ein Zwanzigstel (5%) des steuerbaren Vermögens (Code 7.910)

Für die steuerpflichtigen Personen mit selbständiger Tätigkeit:

- die Prämien an die Kranken- und Unfallversicherung (Code 4.110)
- die anderen Prämien und Beiträge (Code 4.120)
- den Einkauf von Beitragsjahren (2. Säule, Pensionskasse), soweit er CHF 15'000.00 übersteigt (Code 4.140)
- die privaten Schuldzinsen, soweit sie CHF 30'000.00 übersteigen (Code 4.210)
- die privaten Liegenschaftsunterhaltskosten, soweit sie CHF 15'000.00 übersteigen (Code 4.310)
- ein Zwanzigstel (5%) des steuerbaren Vermögens (Code 7.910)

Ausnahme:

Keinen Anspruch auf Prämienverbilligung haben Personen oder Familien, deren Nettoeinkommen (Code 4.910 der Steuererklärung) CHF 150'000.00 oder deren steuerbaren Vermögenswerte (Code 7.910) CHF 250'000.00 übersteigen und Personen, die von Amtes wegen steuerlich veranlagt wurden.

Lehrlinge und Studierende unter 25 Jahren können grundsätzlich kein eigenes Gesuch einreichen. Sie müssen im Gesuch der Eltern mit aufgeführt werden.

Die Gesuchsformulare (inkl. Merkblatt) können bei der Gemeindeverwaltung bezogen oder über den Link auf der Homepage der Gemeinde ([www.stsilvester.ch](http://www.stsilvester.ch)) heruntergeladen werden. Die Gesuche sind direkt bei der Ausgleichskasse einzureichen. Weitere Auskünfte erteilt Ihnen die Kantonale AHV-Ausgleichskasse (Hotline unter 026 426 77 00 / [rpi@ecasfr.ch](mailto:rpi@ecasfr.ch) / [www.caisseavsfr.ch/ipv](http://www.caisseavsfr.ch/ipv)).

## KAMINFEGER



**Ein kontrollierter Kamin funktioniert sicher**

Bevor Sie eine unbenutzte Anlage wieder in Betrieb nehmen, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Kaminfeger in Verbindung.

Besuchen Sie die Internetseite: [ramoneurs-fr.ch](http://ramoneurs-fr.ch)



TPF



Ein noch dichteres und effizienteres Verkehrsnetz

Neuer Fahrplan und neue Leistungen ab 11. Dezember 2022  
[tpf.ch/neuigkeiten](http://tpf.ch/neuigkeiten)

## FREIBURGER VOLKSKALENDER 2023

Von Flugplatzträumen, einer Schmiedefamilie und einem Kultlokal

Einst gab es Pläne, in Fillistorf einen grossen Flughafen zu bauen. Es kam anders und heute gibt es nur noch historische Aufnahmen des alten Flugfeldes. Dies ist eines der Themen, die der neue Freiburger Volkskalender aufgreift. Er ist ab dem 3. November 2022 erhältlich.



Die traditionelle Publikation, die zum 114. Mal erscheint, hält noch viele weitere spannende Geschichten bereit; etwa über den geschichtsträchtigen Wolfs Ort in Jaun, über den spannenden Weg des Konzertlokals Fri-Son in den letzten 40 Jahren und warum sich die Taferser vor über 130 Jahren geweigert haben, eine Telefonleitung bauen zu lassen. Der Kalender geht zudem der Frage nach, in welcher Form Kunst im öffentlichen Raum Niederschlag findet, wie wichtig Kunstschaffen für Menschen mit Beeinträchtigung ist und warum im Murtenbiet vor 500 Jahren die Einführung der Reformation so konfliktreich verlief. Weitere Themen aus dem Seebezirk sind der Wegzug der Saia aus Murten und der Murtenlauf, der 1933 erstmals durchgeführt wurde. Der Kalender stellt die Schmiedefamilie Schraner vor, aus deren Produktion viele Brezeleisen stammen. Die Publikation informiert, wie schwierig es war, vor über 50 Jahren den Autobahnabschnitt Flamatt – Düdingen zu planen und warum bei den Dreikönigsspielen in Freiburg vor 400 Jahren ein Hauch von Frauenemanzipation wehte. Die geschichtliche Reise führt auch zur Freiburger Hofgruppe auf dem Ballenberg, zur Pulvermühle im Galterntal und nach Pierrafortscha zum erratischen Block. Ein Kurzkrimi sorgt für spezielle Spannung im Kalender und ein Wetterfrosch erzählt von Wettergöttern einst und jetzt.

Der neue Volkskalender lädt ein zum Schmöckern, Entdecken und Staunen – er gedenkt mit den Nachrufen der Verstorbenen, vermittelt Gartentipps, enthält Kalendernotizen und verschiedene Chroniken.

Die Publikation kostet 20 Franken und ist in Buchhandlungen, vielen Dorfläden, Banken und an Kiosken oder direkt bei der Canisius AG in Freiburg sowie der Sensia AG in Düdingen erhältlich.

Aufhören zu rauchen: ein Thema für Sie?

Als Antwort auf die Gesundheitsrisiken des Tabakkonsums unterstützt die Fachstelle Tabakprävention Freiburg – CIPRET\* Raucherinnen und Raucher, welche ihre Freiheit durch ein rauchfreies Leben zurückgewinnen möchten.

Vorteile eines rauchfreien Lebens:

Rauchfrei leben heisst frei sein, die Gesundheit schützen, das Leben länger geniessen und mehr Geld im Portemonnaie haben.

Mit einem wirksamen Programm und der Hilfe von einer Fachperson erhöhen Sie Ihre Erfolgsaussichten.

Die Fachstelle Tabakprävention CIPRET bietet Ihnen Unterstützung an:



## 1. Ausgangslage

- Sich der eigenen Rauchgewohnheiten bewusst werden
- Vor- und Nachteile der gewünschten Veränderung abwägen
- Den Rauchstopp planen

## 2. Vorbereitung

- Ressourcen, Stärken und Hindernisse ermitteln
- Handlungsalternativen entwickeln
- Einen persönlichen Plan festlegen

## 3. Umsetzung

- Mit dem Rauchen aufhören
- Strategien anwenden, um beim Entscheid zu bleiben

## 4. Festigung

- Die Fortschritte ausbauen
- Sich im Voraus mit schwierigen Situationen auseinandersetzen und Rückfällen vorbeugen



## Beratungsgespräch

Situative Beratung und individuelle Unterstützung

## Kosten

- Einzelcoaching CHF 200.00
- Gruppenkurs CHF 150.00
- Beratungsgespräch CHF 50.00

Vereinbaren Sie einen Termin und werden Sie Nichtraucherin/Nichtraucher!  
CIPRET Freiburg - Fachstelle Tabakprävention - 026 425 54 10

\* Die Fachstelle Tabakprävention Freiburg - CIPRET gehört der Lungenliga Freiburg an und setzt auf Mandat der Direktion für Gesundheit und Soziales das kantonale Tabakpräventionsprogramm um.

## FREIBURGER GEMEINDEVERBAND / STAAT FREIBURG MASSNAHMENPORTFOLIO FÜR NACHHALTIGKEIT



Lust, etwas für eine solidarischere und nachhaltigere und damit widerstandsfähigere Welt zu tun? Dann empfehlen wir Ihnen, einen Blick in das Massnahmenportfolio für Nachhaltigkeit in den Freiburger Gemeinden zu werfen, in dem Sie genau dazu zahlreiche Ideen finden werden.

Das Portfolio präsentiert sich als einfache und benutzerfreundliche Website. Mit wenigen Klicks finden Gemeindeverwaltungen und lokale Verbände eine Auswahl an Projekten mit konkreten Beispielen, die zur Erreichung eines oder mehrerer der 17 globalen Ziele für nachhaltige Entwicklung (SDG, z. B. Pflege der Biodiversität, Gesundheit und Wohlergehen, Klimaschutz, Einbeziehung verletzlicher Personen) beitragen.

Jedes Projekt wird in Form eines praxisorientierten und prägnanten Arbeitsblatts dargestellt, das die konkrete Umsetzung in den Vordergrund stellt und deshalb an ein Kochrezept erinnert. In jedem Arbeitsblatt werden namentlich die wichtigsten Schritte zur Umsetzung, die Kontaktstellen, mögliche finanzielle Hilfen wie auch Beispiele von Gemeinden, die das entsprechende Projekt bereits umgesetzt haben, aufgeführt.

Das Portfolio ist das Resultat einer fruchtbaren Zusammenarbeit zwischen dem Freiburger Gemeindeverband (FGV) und dem Staat Freiburg und Teil der kantonalen Nachhaltigkeitsstrategie. Das Ziel: die lokalen Körperschaften unterstützen, die sich für eine inklusive und nachhaltige Gesellschaft und Wirtschaft einsetzen, und den Austausch von bewährten Praktiken fördern. Die Arbeitsblätter werden regelmässig aktualisiert und mit neuen ergänzt. Das Portfolio ist in deutscher und französischer Sprache unter den Adressen [www.communes-durables.ch](http://www.communes-durables.ch) und [www.nachhaltige-gemeinden.ch](http://www.nachhaltige-gemeinden.ch) erhältlich.

Schliesslich sind die Gemeinden und Organisationen, die ein Projekt erfolgreich umgesetzt haben, eingeladen, auf der Website des Portfolios über ihre Erfahrungen zu berichten und so den Erfahrungsaustausch zu fördern!



### ELTERNRAT GTS

#### Nachhilfelehrer gesucht!



Der Elternrat der Primarschule Giffers – Tentlingen – St. Silvester sucht junge oder junggebliebene Personen, welche gerne Nachhilfeunterricht auf Primarschulniveau anbieten würden.

Fühlst du dich angesprochen, dann melde dich telefonisch oder per Mail bei Karin Schafer (079 673 46 78 / [schafer.karin@gmail.com](mailto:schafer.karin@gmail.com)).



GEMEINDE ST. SILVESTER

## VERANSTALTUNGSKALENDER 2023

<b>JANUAR 2023</b>				
MO - FR	26.12. – 06.01.	Schule	Weihnachtsferien	
SO	08.	Skiklub	Skitour	
SA	14.	Jodlerklub	Jodlerabend	Turnhalle
SA	21.	Jodlerklub	Jodlerabend	Turnhalle
DO	26.	Forum für das Alter	Mittagstisch	Vereinsaal
FR	27.	KAB	Generalversammlung	Vereinsaal
SA	28.		Inferno Tourenskirennen	Garderoben & Chemi-Hütte

<b>FEBRUAR 2023</b>				
FR	03.	Skiklub	Abendskifahren	
SA	04.	Cäcilienverein	Generalversammlung	Vereinsaal
SA/SO	11./12.	Skiklub	Skiweekend	Lenk
SA/SO	18./19.	Theatergruppe	Probeweekend	Vereinsaal
SO	19.	Skiklub	Skitour	
MO – FR	20.02. – 24.02.	Schule	Fasnachtsferien	
DO	23.	Forum für das Alter	Mittagstisch	Vereinsaal
FR	24.	KAB	Jassabend	Chemi-Hütte
SA	25.	Feuerwehrverein	Generalversammlung	Chemi-Hütte
SO	26.	Musikgesellschaft	Lotto	Chemi-Hütte

<b>MAERZ 2023</b>				
FR	03.	Frauen TV	Generalversammlung	Chemi-Hütte
FR	03.	KAB	Regionalanlass	Schmitten
SA	04.	Schützengesellschaft	Generalversammlung	Chemi-Hütte
SA	04.	Schützengesellschaft	Theorie Jungschützen	Schützenhaus
FR	10.	KAB	Regionalanlass	Rechthalten
SA – SA	11. – 18.	Theatergruppe	Theateraufführungen	TH & VS
SA	11.	Schützengesellschaft	Theorie Jungschützen	Schützenhaus
SA	18.	Schützengesellschaft	Putztag	Schützenhaus
SO	19.	Skiklub	Skitour	
MI	22.	Pfarrei	Pfarrerversammlung	TH & VS
SA	25.	KAB	Messe Brücke Le Pont	Kirche
SA	25.	Schützengesellschaft	Schiessbeginn Jungschützen	Schützenhaus
MI	29.	Schützengesellschaft	Übungsbeginn Schiessbetrieb bis 12.07.23	Schützenhaus
DO	30.	Forum für das Alter	Mittagstisch	Vereinsaal

<b>APRIL 2023</b>				
MI	05.	TV Herren	Abschluss Turnbetrieb	Turnhalle
FR – FR	07. – 21.	Schule	Osterferien	
FR	14.	Schützengesellschaft	1. Obligatorisches	Schützenhaus
SA	15.	Musikgesellschaft	Jahreskonzert	Turnhalle
DO	27.	Forum für das Alter	Mittagstisch	Vereinsaal
FR	28.	Gemeinde	Gemeindeversammlung	Vereinsaal
FR	28.	Schützengesellschaft	2. Obligatorisches	Schützenhaus
SO	30.	Pfarrei	1. Kommunion	VS & Kirche

<b>MAI 2023</b>				
MO	01.	Jodlerklub	Maisingen	
MI	03.	KAB	Delegiertenversammlung	Chemi-Hütte
DO	18.	Forum für das Alter	Maiandacht & Generalversammlung	Kirche & Vereinssaal
DO/FR	18./19.	Schule	Auffahrt / Brückentag schulfrei	
DO – SO	18. - 21.	Musikgesellschaft	Bezirksmusikfest	Düdingen
SA	27.	Schützengesellschaft	Vorschiessen	Überstorf
MO	29.	Schule	Pfingstmontag / schulfrei	

<b>JUNI 2023</b>				
FR – SO	02. – 04.	Schützengesellschaft	Feldschiessen	Überstorf
DO	08.	Schule	Fronleichnam	
SO	18.	Musikgesellschaft	Brätlitag	Waldhaus
FR - SO	23. – 25.	Fussballklub	Dorfturnier	Sportanlage
SA	24.	KAB	Ausflug	
SO	25.	Petanqueklub	Generalversammlung	Waldhaus
FR	30.	TV Herren	Grillplausch	Waldhaus

<b>JULI 2023</b>				
MI	05.	Schützengesellschaft	Vorschiessen Bratwurstschiessen	Schützenhaus
FR	07.	Gemeinde	Gemeindeversammlung	Vereinssaal
SA	08.	Schützengesellschaft	Bratwurstschiessen	Schützenhaus
MO – MI	10.07. – 23.08.	Schule	Sommerferien	
SA	15.	Cäcilienverein	Brätliabend	Waldhaus

<b>AUGUST 2023</b>				
MI	16.	Schützengesellschaft	Übungsbeginn Schiessbetrieb bis 27.09.23	Schützenhaus
DO	17.	Forum für das Alter	Ausflug	
FR	18.	Fussballklub	Generalversammlung	Buvette FC
SA	19.	Musikgesellschaft	Waldfest	Waldhaus
SA	19.	Skiklub	Sommerevent	
MI	23.	Schützengesellschaft	3. Obligatorisches	Schützenhaus
SA/SO	26./27.	Jodlerklub	Jodlerreise	
SO	27.	Petanqueklub	Familien Pic Nic	Waldhaus

<b>SEPTEMBER 2023</b>				
SA	02.	Frauen TV	Ausflug	
SA	02.	KAB	Familiientag	St.Silvester
MO	04.	Theatergruppe	Leseprobe	Vereinssaal
SA	09.	TV Herren	Bergausflug	
SA	09.	Cäcilienverein	Ausflug	
MI	13.	Petanqueklub	Turnier	Waldhaus
MI	20.	Petanqueklub	Turner	Waldhaus
MI	20.	TV Herren	Turnbeginn	Turnhalle
MI	27.	Gemeinde	<b>Erstellen Jahresprogramm 2024</b>	Vereinssaal
DO	28.	Forum für das Alter	Mittagstisch	Vereinssaal
FR	29.	Theatergruppe	Generalversammlung	Chemi-Hütte
SA	30.	Schützengesellschaft	Rangverkündigung	Schützenhaus

<b>OKTOBER 2023</b>				
SO	01.	Pfarrei & Jodlerklub	Erntedankfest	Kirche & VS
FR	06.	Frauen TV	Pastaplausch	Vereinssaal
SA	07.	Musikgesellschaft	Generalversammlung	Chemi-Hütte
FR	13.	KAB	Jassabend	Chemi-Hütte
<i>MO – FR</i>	<i>16. – 27.10.</i>	<i>Schule</i>	<i>Herbstferien</i>	
MI	18.	TV Herren	Generalversammlung	Vereinssaal
DO	26.	Forum für das Alter	Mittagstisch	Vereinssaal

<b>NOVEMBER 2023</b>				
<i>MI</i>	<i>01.</i>	<i>Schule</i>	<i>Allerheiligen / schulfrei</i>	
SA	04.	TV Herren	Raclette-Abend	Vereinssaal
MO	06.	Theatergruppe	Probebeginn	Vereinssaal
FR	10.	Skiklub	Generalversammlung	VS & Chemi-Hütte
FR	10.	100-er Klub	Generalversammlung	Buvette FC
FR	17.	Sparverein	Generalversammlung	Chemi-Hütte
SA	18.	Cäcilienverein	Cäciliafeier	Chemi-Hütte
DO	30.	Forum für das Alter	Mittagstisch	Vereinssaal

<b>DEZEMBER 2023</b>				
DI	05.	Frauen TV	Adventsfeier	Vereinssaal
DO	07.	Forum für das Alter	Adventsfeier	Vereinssaal
<i>FR</i>	<i>08.</i>	<i>Schule</i>	<i>Maria Empfängnis / schulfrei</i>	
SO	10.	Musikgesellschaft	Adventskonzert	Kirche
MI	13.	TV Herren	Kegelabend	
FR	15.	Gemeinde	Gemeindeversammlung	Vereinssaal
SO	17.	Cäcilienverein	Lotto	Chemi-Hütte
<i>MO - FR</i>	<i>25.12. – 05.01.</i>	<i>Schule</i>	<i>Weihnachtsferien</i>	
SO	31.	Pfarrei	Patronsfest	Kirche
SO	31.	Skiklub	Kilbibar	

<b>LOTTOKALENDER 2022</b>				
Februar	Sonntag	26.	Musikgesellschaft	Chemi-Hütte
Dezember	Sonntag	17.	Cäcilienverein	Chemi-Hütte

**VEREINSLISTE PER 01. NOVEMBER 2022**

Cäcilienverein	Claus Erna Remy Beatrice	Stersmühlestrasse 34 Schulweg 3	Tentlingen St. Silvester	026 418 15 07 026 418 22 40
CVP St. Silvester	Mauron Eduard	Kirchweg 8	St. Silvester	026 493 37 49 079 746 38 66
Feuerwehrverein	Brügger Albert	Lindenweg 4	St. Silvester	026 418 12 31 079 606 44 85
Forum für das Alter	Käser Erich	Neumatt 53	St. Silvester	026 418 22 91 079 582 48 88
Frauen TV	Vonlanthen Cornelia	Büele 36	St. Silvester	026 418 28 14
Freizeitklub	Clément Markus	Eichenweg 4	St. Silvester	026 418 24 33 079 208 29 13
Fröschegugger	Kolly Judith	Hinter Aebnet 11	Plasselb	079 362 61 85
Fussballklub	Käser Patrick Clément Fabian	Neumatt 53B Maggenbergmatte 1	St. Silvester Tafers	079 641 87 96 079 587 36 52
Gyslerklub	Vonlanthen Adrian	Schürliweg 30	Giffers	079 229 70 48
TV Herren	Eggertswyler Yves	Alpenblick 99	Alterswil	026 494 07 50 079 309 45 30
Hundeklub	Schafer Oliver	Eichholz 19	Giffers	079 461 31 90
100-er Klub	Julmy Beat	Plenefy 42	St. Silvester	079 601 71 74
Jodlerklub	Schmutz Aldo	Mühleweg 1	Tentlingen	079 518 20 78
KAB	Buchs Aldo	Ebnet 19	St. Silvester	026 418 17 89
Kegelklub Goldstar	Kolly Hans	Tschabel 20	St. Silvester	079 250 66 80
Motoklub	Huber Alexander	Schürlimatt 16	St. Silvester	026 418 33 20
Musikgesellschaft	Vonlanthen Adrian	Jurastrasse 8	St. Silvester	079 377 58 26
Petanque-Club	Huber Fredy	Juchrainstrasse 28	1712 Tafers	079 485 23 25
Schützengesellschaft	Rotzetter Fabio	Chännelmattstrasse 67	Düdingen	079 857 07 92
Skiklub	Buntschu Linus	Riederehubel 6	St. Silvester	026 418 34 88 079 120 32 22
Sparverein	Cosandey Brigitte	Oberdorfstrasse 28	Giffers	079 360 21 10
Syna	Jungo Markus	Rte des Vieux Chênes 46	Freiburg	079 376 07 70
Theatergruppe	Vonlanthen Roland	Zur Schür 9	St. Silvester	079 374 27 43
TSV Rechthalten	Köstinger Guido	Wolgiswil 2	Tafers	079 635 00 15
UH Aergera Giffers	Raemy Etienne			079 537 96 16